Tak fordi du handler lokalt

GråstenAvis

Broager · Padborg · Kruså · Kliplev · Felsted · Sundeved · Dybbøl

Uge 10
6. marts 2012
5. årgang

BovAvis

Nye kirkelige handlinger i Gråsten Slotskirke

Af Søren Gülck

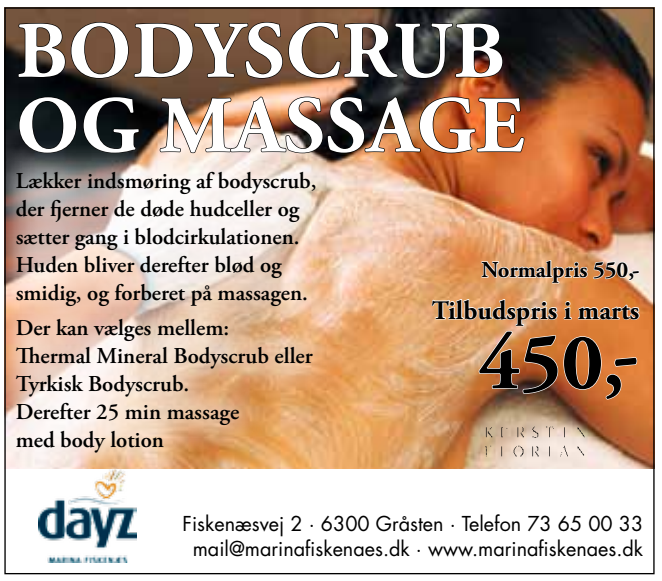
Gråsten Slotskirke kan fremover benyttes til begravelser og bisættelser. Hidtil er disse handlinger alene blevet udført fra kapellet på Gråsten Kirkegård.

Dermed er et stort ønske fra slotsbyens borgere og Menighedsrådet blevet opfyldt.

Der har igennem de seneste år været en god dialog, hvori også Kongehuset har været involveret. Det er Dronning Margrethe, som har givet tilladelse til at benytte slotskirken til begravelser og bisættelser, som fortrinsvis skal begynde klokken 11.

Det bliver stadig en valgmulighed om den sidste handling i livet skal foregå i slotskirken eller i kapellet. Hvis man ønsker at få foretaget en begravelse eller bisættelse fra slotskirken, skal man indhente hente praktisk information på Kirkekontoret eller hos sognepræst Jan Unold. ▪

Foto Søren Gülck



Sikkerheds- & Energimesse
på Förde-Schule i Alnor Lørdag den 17. marts kl. 10 – 16
Sikre dit hjem bedst muligt mod indbrud
Gør din bolig mere energirigtig

STÆRKE PRISER

Super Brugsen Gråsten

Beauvais
Grønne survarer
flere varianter

½ pris

frit valg
Pr stk

10.00

Beauvais Rødkål

Chokpris

900 gram
i spand

6.95

Begrænset parti

Kellogg's cornflakes

500 gram
kun

14.95

Blandet fars
okse
gris

2,5 kg
kun

100.00

Hel kylling

1100 gram
Pr stk

25.00

Begrænset parti

Blå cirkel
kaffe

500 gram
Pr stk

30.00

Yoggi yoghurt

Flere varianter

2 stk
kun

18.00

¼ Mammen ost

1800
2000 gram
kun

99.00

DELIKATESSEN TILBYDER

X - FAKTOR
Smørrebrød

4 stk. Smørrebrød
+ 2 stk. med ost

Vi gentager succesen

50.00

HUSK FASTE LAVE PRISER PÅ BLEER

Annoncen er trykt med forbehold for trykfejl

NYE ÅBNINGSTIDER I SUPERBRUGSEN GRÅSTEN

Super Brugsen Gråsten

Alle hverdage nu 8.00 - 20.00

Friske rundstykker fra Rathjes Bageri hver morgen kl. 8.00

Optik Hallmann

RABAT KUPON
Gyldig indtil 31. marts 2012 i alle Hallmann butikker
Rabatten kan ikke kombineres med andre tilbud. Kun 1 kupon pr. kunde.
1000 kr
Rabatten gives ved køb på minimum 1500,-

FORÅRSTILBUD!
RABAT 1000 kr
Tag denne kupon med til en af vores mange butikker inden den 31. marts 2012 og få 1000,- rabat på solbriller, skærmbriller, stel og glas.
Køb for min. 1.500,- og få 1.000,- i rabat.
Vi glæder os til dit besøg ...Dit team fra Optik-Hallmann
Nu finder du også en af vores butikker i nærheden af dig!

HØREAPPARATER
i premiumkvalitet fra Siemens, Oticon, Phonak, Unitron, Widex...
Hos os får I: Super små diskrete, behagelige, digitale høreapparater med retningsbestemt mikrofon, med den nyeste software. UDEN egenbetaling og UDEN ventetid!
+BONUS:
Få en gratis brille med glidende overgang til en værdi af kr. 3000.-
fås i vores butikker i Aabenraa, Vojens, Ribe/Høm, Padborg, Haderslev og i Esbjerg

Aabenraa Tlf. 74623470 | Esbjerg Tlf. 75171742 | Fredericia Tlf. 75925950 | Haderslev Tlf. 74536068 | Horsens Tlf. 75611600 | Højbjerg/Rundhøj Center Tlf. 87340221 | Risskov/Veri Center Tlf. 86784337 | Ikast Tlf. 97154515 | Kolding Tlf. 75531053 | Odense Tlf. 63123230 | Padborg Tlf. 74673070 | Ribe/Høm Tlf. 75441544 | Sønderborg Tlf. 74422300 | Vejle Tlf. 75720512 | Vojens Tlf. 74541550

Fodpleje
KLINIK ANNA-MONA
v/Mona Jæger, Brinken 2 . Gråsten
SADF Sammenslutningen af Danske Fodplejere
Træffes bedst mellem kl. 8-9
Tlf. 74 65 09 26

Blom´s Zoneterapi
v/Ilse Blom
Registreret Alternativ Behandler (RAB)
Felstedvej 21, Gråsten, 74 65 28 08
Massage - Elektroterapi - Laserterapi
Træffes bedst mellem 8.00 - 9.00

Kiropraktik
Fysioterapi
Massage
Så er du i de bedste hænder!
Kiropraktorer
Søren Jean Larsen
Lone Kousgaard
Bodil Andersen Pragh
Bjarne Brendstrup
Fysiurgisk Massør
Anto Piljic
Fysioterapeut
Lasse Rumley
Chokbølgebehandling
Bjarne Halvorsen
Kiropraktorerne
Kongevej 32, Sønderborg
Telefon 74 42 92 99
K O N G E V E J www.kiro-kongevej.dk

CAMPINGVOGN TIL SALG
Flot campingvogn med nyt fortelt med gulvtæppe og annex er til salg for 115.000 kroner.
Den har alt udstyr: borde og liggestole, tv, gasflasker, bestik og kaffemaskine. Tag vognen og kør en prøvetur med campingvognen.
Campingvognen er med centralvarme og både til gas og el.
Der følger 2 letvægts flasker med og en del ekstra ting.

HENVENDELSE TLF. 60 80 31 63

Ny skoleleder for Gråsten Friskole

Af Gunnar Hattesen

39-årige Morten Asmussen tiltrådte 1. marts som ny skoleleder af Gråsten Friskole i Adsbøl. Han kommer fra en stilling som viceinspektør på Hørup Centralskole på Als

Morten Asmussen er sønderjyde og født og opvokset i Stenderup ved Toftlund. Privat bor han i Gråsten med kone og to børn.

- Jeg er ansat for at få skolen til at vokse. Både fordi det giver en bedre økonomi, men også fordi, det er godt for børnene at have flere at spejle sig i og fordi det giver mulighed for at tiltrække kvalificeret personale, siger Morten Asmussen.

Gråsten Friskole har 85 elever, men målet er at komme op på 100 elever. ▪

39-årige Morten Asmussen er tiltrådt som ny skolelder af Gråsten Friskole i Adsbøl.
Foto Fuzzy Mikmak

DIN LOKALE VINHANDLER
Gode vine ...Kig ind
STATOIL RING 74 65 17 48

Saengjan
Velvære Thai Massage
Torvet 7, kælderen,
Gråsten (bag ved Meincke)
Kig ind. Jeg masserer også uden tidsbestilling eller aftal tid på telefon 2247 0268
300 kr pr. time

Åbningstider: Mandag- fredag fra kl. 10-19
Lørdag fra kl. 10-17

LYSHJERTET
Mangler Du en at snakke med ?
Coaching / samtale Terapi kan hjælpe dig videre
første samtale er gratis.
ID Life Coach og Reiki Healer
Lars T. Rasmussen
Orkangervej 8. Gråsten telf. 27 28 32 20 www.lyshjertet.dk

Nyt i Gråsten
Drømmer du om at ride som Indiana Jones eller som rigtige Cowboys?
eller er du til Voltigering (Akrobatik og gymnastik på hesteryg)
Alle kan lære det

Ridning
Undervisning
Handicapridning
Hestevognskørsel
HIT AKTIV opstaldning
Equifree
v./ Machteld og Leon
Buskmosevej 23, 6300 Gråsten
Tlf. 73826400 / 41198698 / 52380710
Se mere på www.equifree.dk

GråstenAvis
Broager · Padborg · Kruså · Kliplev · Felsted · Sundeved · Dybbøl
OPLAG: 18.127 eks. ugentlig
TRYK: OTM Avistryk A/S
Kontor: Slotsgade 1, 6300 Gråsten
Åbningstider: Tirsdag kl. 10-12, onsdag kl. 13-15, Fredag kl. 13-15 eller efter aftale
www.graasten-avis.dk
redaktion@graastenavis.dk
annonce@graastenavis.dk

Ansvarshavende redaktør
Gunnar Hattesen
Højmark 5, Rinkenæs
6300 Gråsten
Telefon 21 16 06 83
redaktion@graastenavis.dk

Fotograf
Jimmy Christensen
PR-FOTO
Lundtoftvej 4, Kværs
6300 Gråsten
Tlf. 29 25 95 50
Mail: jimmy@pr-foto.dk

Medie konsulent
Søren Gülck
Telefon 23 23 73 37
avisgra@gmail.com

Redaktionel medarbejder
Helle Gyrn
hellegyrn@gmail.com

Grafisk tilrettelæggelse
Graphos Grafisk Industriel Produktion
www.graphos.dk
Hans-Ole Nielsen
graasten-avis@graphos.dk

Regnskab
CH Regnskab
Conny Hansen
Slotsgade 1, 1.sal
Gråsten
Telefon 74 68 56 00

SÆSONPREMIERE

Skindjakke
Normalpris 1.500,-

NU KUN
750,-

Stribet habit
Jakke 1.500,-
Bukse 500,-

SÆTPRIS
1.500,-

LINDBERGH

Bomuldsstrik el. skjorte PR. STK. **400,-**

2 STK. **700,-**

Skindjakke
Normalpris 2.000,-

INTRODUKTIONSPRIS KUN
1.000,-

Vindjakke
Normalpris 1.500,-

NU KUN
1.000,-

MORGAN®

Krølfri skjorte, Bomuldsstrik el. Jeans m/stræk

PR. STK. **400,-**

2 STK. **600,-**

BISÓN · OSCAR · jbs · LINDBERGH CPH · bosweel · DIGEL THE MENSWEAR CONCEPT · ESPRIT · eterna EXCELLENT
HUZAR Performance · MORGAN® · BJÖRN BORG · LINDBERGH · shine · SUNWILL · CLIPPER CORPORATE WEAR · Wrangler

TØJ | Gråsten eksperten

Slotsgade 7 • 6300 Gråsten
Tlf.: 74 65 30 31 • www.toejeksperten.dk

GRÅSTEN CENTRUM

Lejlighed til leje.
Stue/ køkken, værelser og bad, balkon
med udsigt til slotssøen/slottet og borggade

73 m² - 1. sal, ingen husdyr

Leje 3950,- kr. + forbrug og depositum

HENV. C. C. SKILTE – 4028 4051

RÆKKEHUS MED GÅRDHAVE

i Broager, 50 m² til leje straks
mdl. leje kr. 3.500,- plus forbrug,
indskud kr 10.500,-

TELEFON AFTEN 74 65 17 20

LAGERLOKALE I GRÅSTEN CENTRUM UDLEJES

I Gråsten centrum udlejes lagerlokale.

116 m² lager, hvor der tidligere har været Tæppeforretning.

78 m² koldt lager som er isoleret i væg og loft.

Kan lejes separat.

HENVENDELSE TIL MORTEN ISKOV PÅ TLF. 20606901

VELHOLDT VINKELHUS SÆLGES STJERNEPARKEN 18, GRÅSTEN

Huset ligger i rolige naturskønne omgivelser, få meter fra skov, strand, badeland og lystbådehavn. Gode indkøbsmuligheder og kort til skole og offentlig transport. Huset er opført i gule sten i 1974 med et boligareal på 121 kvm. på en 955 kvm. grund. Opvarmes med fjernvarme. God mulighed for udbygning med ekstraværelse

- Carport på 20 kvm. med tilhørende hobbyrum
- Stort bryggers
- Stort køkken-alrum med nyere køkken med guldvarme
- Stor vinkelstue med brændeovn / pejs
- Soveværelse og stort børneværelse
- Stort badeværelse med bruse, karbad og gulvvarme
- Gæstetoilet og mindre gangareal

Huset er delvis nyrenoveret og velegnet for den lille familie få meter fra hundeskov der byder på mange naturoplevelser

Pris 1.275.000

FOR MERE INFORMATION ELLER BESIGTIGELSE RING TLF. 21 68 98 32

ANDELSBOLIG

til salg i Faarhus

Se mere på
www.ryttergab.dk

GRÅSTEN

Lejlighed til leje
1. maj, Nygade 7,
ca. 110 m²

Leje 4450,-

TLF. 7465 0986
ELLER 7465 2451

TILSTANDS-RAPPORTER

- fra kr. 4.000,- alt inkl.
www.platech.dk - 21282682

GRÅSTEN

Lejlighed til leje på Jernbanegade 6, stuen, ca. 70 m² med adgang til lille fælles gårdhave.

Husleje 4450 kr.

HENVENDELSE
TLF. 7465 0986
ELLER 7465 2451

BUTIKSLOKALE TIL LEJE I GRÅSTEN

I Gråsten midtby udlejes 155 m² butikslokale til hurtig overtagelse. Butikken er nyrenoveret, og har i mange år været udlejet til tøjbutik

Husleje til forhandling

KONTAKT: MORTEN ISKOV PÅ TLF. 20606901

MIDT I GRÅSTEN LEJLIGHED TIL LEJE

For en rolig lejer / ungt par
2 værelser (2. sal) med eget køkken og bad. Ca. 56 m²
Leje 3200,- kr + forbrug
Dep. 3 mdr. leje - ingen husdyr.

HENV. PREBEN – TLF. 4028 4051

VED GRÅSTEN HAVN

udlejes pr. 1. april - eventuelt før -
4 værelses lejlighed (3. sal), 57 m².
Månedlig husleje 3500 kr plus forbrug.
Indskud tre måneders husleje.

HENVENDELSE TLF. 2236 9314
ELLER 2023 7466

Vindmølledebat

Af Gunnar Hattesen

Opsætning af nye vindmøller var det helt store diskussionsemne, da Gråsten Venstre holdt generalforsamling på Den Gamle Kro. Over for de godt 30 deltagere slog byrådsmedlem Jens Peter Thomsen til lyd for at placere en stor vindmøllepark ude i Lillebælt.

Formanden Peter Brodersen lovede, at vælgerforeningen snarest vil indkalde til et offentligt møde om placering af fremtidige vindmøller. ▪

HUS TIL LEJE

140 m² parcelhus 1 km fra Rinkenæs med udsigt over fjorden udlejes. Nyt køkken og nye gulve.
Husleje 5500,- pr. mdr.

HENVENDELSE 74653083 / 21261078

TIL SALG

Dyrkobbelgård Allé 19, afd. 2., 6300 Gråsten
Til overtagelse 15 april 2012.
Privat Andelsbolig hus på 100m², med carport og redskabsrum. Boligen er opført år 2004.
Beliggende tæt ved indkøbscenter.
Andelsværdien udgør kr. 375.000,-
Boligafgift kr. 4.920,- Incl. Fællesudgifter

Henvendelse til Karsten Matzen
Tlf.: 74 65 22 08 / 20 35 76 15

Få din Plæneklipper / Havetraktor efterset NU!

– Så er den klar til foråret
Vi henter og bringer uden beregning i marts

Husk: Vi forhandler TIGA, Jonsered maskiner og ASPEN special benzin

Jørgen Petersen
Maskinforretning
Gl. Kirkevej 3, Rinkenæs · 6300 Gråsten · 74651174

DIT LOKALE SERVICEVÆRKSTED

HOS OS GØR VI FORÅRSKLAR

Miller Afrenser 2,5 ltr.
Desinficerer og renser overflader udendørs for alger og belægninger. Bruges også til forårsklargøring af lystbåde, campingvogne mm.

85,00

Hempel Mille Xtra
2,5 l. Bundmaling i udvalgte farver
Normalpris kr. 1199,-
Tilbud KUN

879,00
Så længe lager haves

VI FORHANDLER GRÅSTEN GAVEKORTET

Gavekort
Køb Gråsten Handelsstandsforenings gavekort hos Flügger Farver.
De kan indløses hos byens handlende.

Flügger farver
Malermester Klaus Blaske Nielsen - Sundsnæs 6 C
Tlf. 74 65 02 42 · www.flugger.dk
Åbent man-tor 9-17.30, fre 9-18, lør 9-13

SÅ MEGET FOR EN FLAD 5 ER

1 Styk kotelet
ca. 100 gr.
(pakket med 6 styk)

Mellemlægs papir
500 ark

1 Styk kalkun gordon bleu
ca. 130 gr.
(pakket med 6 styk)

Løse ris i kogepose
500 gr. 4 poser

Pr stk 5.00

Asparges snitter med hoveder
430 gr.

Isterninge poser
20 styk

Tand børster
2 styk

Frit valg på hele siden

Jordbærroulade eller Kakaoroulade
300 gr.

Afspændings middel
500 ml.

Hånd creme
75 ml.

Brille servietter
30 styk

Fryseposer
4 ltr. 22 styk,
2 ltr. 30 styk,
7 ltr. 15 styk

Citron opvask
500 ml.

Flydende håndsæbe
500 ml.

Bagepulver
1 dåse med
100 gr.

Åbent hverdage 8-21 Lørdag - Søndag 8-18

GRÅSTEN

Gør hverdagen lettere
– og weekenden til noget særligt

Tilbuddene gælder fra onsdag den 7. marts
t.o.m. søndag den 11. marts 2012

Telefon 74 65 10 19
Telefon direkte til slagter og delikatesse 74 65 08 75

Så længe lager haves

HJEMMESYNSPRØVE

VI MÅLER DINE ØJNE HJEMME HOS DIG. RING OG BESTIL TID.
THIELE
SØNDERBORG
TLF 74440580

Gavekort
Køb Gråsten Handelsstandsforenings gavekort hos Flügger Farver.
De kan indløses hos byens handlende.

SIGGI 'S ANTIK
& MØBELPOLSTER VÆRKSTED
Din specialforretning til antikke polstermøbler og moderne
A D JØRGENSENS GADE 2
6300 GRÅSTEN
ÅBNINGSTIDER
Tirsdag, onsdag, torsdag og fredag kl. 14-18
Lørdag kl. 11-18, Søndag og mandag: lukket
www.lokalguide.dk · www.siggiantik.dk · Tlf. 51 83 74 34

Grundlagt i 1952
Bosse's
Blikkenslagerforretning
Broager&Sønderborg
Aut. gas- og vandmester
Aabenraavej 15
6400 Sønderborg
Telefon 74 48 86 86
Byens Blikkenslager
Telefon 74 44 93 40
GAS- OLIE- SERVICE
• Fjernvarme • Vand/varme/sanitet
• Olie-og gas-service • Industriservice
• Naturgasinstallationer • Varmepumper
• Blikkenslager • Ventilation
• Solvarme/biobrændsel • Nybygning
• Smedeværksted • Reparation
Energivejlederen
VARMEPUMPE-ORDNINGEN
DONG energy Servicepartner Service og installation
TEKNIQ INSTALLATØRERNES ORGANISATION

Optimisme hos de handlende

Af Søren Gülck

Gråsten skal fortsat have et godt handelsliv. Det fastslog formand for Gråsten Handelsstandsforening, Morten Latter på den ordinære generalforsamling, der fandt sted på Marina Fiskenæs.

- Det skal dog ikke blive en sovepude. Der er grund til, at vi lægger alle kræfter i for at bevare et fortsat godt handelsliv i byen, understregede Morten Latter.

Gråsten Handelsstandsforening arbejder stærkt på at få sin egen hjemmeside, som forventes køreklar i forsommeren 2012.

- Turistkontoret på Statoil er nu etableret, og vi tror, det er den bedste placering kontoret har fået, tæt ved slottet, hvor der er mange sommerturister, sagde Morten Latter, som videre nævnte, at der arbejdes på nye infotavler.

- Gråsten får som en del af Sønderborg Kommune mulighed for at være med i et forsøgsprojekt med en helt ny type infotavler, som siden skal blive landsdækkende, sagde Morten Latter.

Handelsstandsforeningen kom ud af 2011 med et underskud på 47.191 kr. På den baggrund blev det enstemmigt vedtaget at forhøje butikkernes kontingent med 10 %.

Vækst i Gråsten

Borgmester Aase Nyegaard var gæstetaler. Selv om krisen kradser og kommunen fattes penge, så er Aase Nyegaard ikke i tvivl om, at det bliver i Gråsten, hvor en fremtidig udvikling vil ske.

- Gråsten får en særdeles central placering i forhold til den nye motorvej. Gråsten ligger før Sønderborg på motorvejen fra Kliplev. Derfor vil det være helt naturligt, at det er her udviklingen af erhvervslivet og nye boligområder vil ske, sagde Aase Nyegaard, som forudså større problemerfor Augustenborg og Nordborg, hvor der ikke hersker samme optimisme, når det gælder udvikling.

Flere alsiske virksomheder har allerede vist interesse for området mellem Ragebøl og Gråsten.

- Med motorvejen tror vi på, at vi kan vende udviklingen og skaffe endnu flere børnefamilier til Gråsten, sagde Aase Nyegaard, som pegede på, at der er 26 nye byggegrunde klar i Dyrehaven i Gråsten. ▪

Borgmester Aase Nyegaard talte ved generalforsamlingen i Gråsten Handelsstandsforening.
Foto Søren Gülck

Møde med generalkonsul

Gråsten Ældreklub får onsdag den 14. marts besøg af generalkonsul, dr. phil Henrik Becker-Christensen, Flensborg.

Han holder foredrag over emnet "Fra mod hinanden til med hinanden, Sønderjylland 1918 - 2008".

Henrik Becker-Christensen er historiker og har skrevet adskillige bøger om Sønderjylland.

Samme eftermiddag anmelder bibliotekar Hanne Næsborg-Andersen en god bog.

Mødet holdes i Ahlmannsparkens cafeteria og begynder kl. 14.45 til ca. 16.30.

Alle er velkommen - gæster 30 kr. ▪

Skiftedag

Thorkild Christensen er udtrådt af bestyrelsen for Gråsten Maskinservice A/S. I stedet er René Abrahamsen fra Bovrup blevet bestyrelsesmedlem. ▪

OMRÅDETS STØRSTE UDVALG AF STIHL PRODUKTER
+ tilbehør og reservedele

STIHL MOTORSAV MS 391
4,5 hk, 64,1 kb cm. 20% lavere brændstofforbrug. Standard 15" sværdlængde. 20"" sværd kan tilkøbes.
Førpris 5.695,-
SPAR 1700,- 3.995,-

STIHL MOTORSAV MS 192 C-E
Verdens letteste motorsav
Easy 2 start. 1,8 hk - 30,1 kb cm
Sværdlængde 35 cm. Vægt 3,3 kg.
Førpris 2.995,-
SPAR 500,- 2.495,-
PS. VI HAR OGSA UDGAEDE STIHL MOTORSAVE TIL FAVORABLE PRISER
Thomas Skott
INDKØBSRINGEN
Tinggårdvej 5, Ragebøl
www.skoett.dk
6400 Sønderborg
Telefon 74 48 66 66
Åbningstider
Mandag - Fredag 7.30 - 16.30
Lørdag 9.00 - 12.00

Den Gamle Kro
Servereringspersonale
søges til á la carte og selskabsservering.
Især weekendarbejde.
Ring og hør nærmere.
Kok søges
på timebasis. Skal helst have erfaring med á la carte. Arbejdstiden er hovedsageligt mandag til fredag.
Henvendelse Den Gamle Kro tlf. 7465 1567

Tumult

Høj musik i en lejlighed på Ahlefeldtvej i Gråsten skabte så megen iritation, at det kom til håndgemæng i opgangen.

Politiet har optaget voldsanmeldelse, fordi den ene af de stridende parter har tilføjet den anden et knytnæveslag. ▪

Børnene svang køllen

Af Søren Gülck

Dagplejebørn fra Rinkenæs var forleden samlet til tøndeslagning på Rinkenæs Skole. For de fleste børn var det første gang, de stiftede bekendtskab med at skulle slå til tønden.

Det blev en dejlig formiddag med sjove kostumer, næser, og vinger. Der blev grint, slået til tønden, drukket saft og spist bolle. Jo, det var en dejlig dag i Rinkenæs, og så var mor og far med. ▪

Sofia Isabella blev kattekonge med lidt hjælp fra mor, der hjalp med at svinge køllen, så indholdet røg ud til stor juble fra børnene.

Foto Søren Gülck

Vinder hos Shell

Shell Gråsten havde mange deltagere i en konkurrence, hvor man kunne vinde et gavekort. Det blev Børge Bech Jensen, Stjerneparken 74, Gråsten, som blev den heldige vinder af en middag for to på Den Gamle Kro i Gråsten. ▪

CC Skilte
Borggade 4, 6300 Gråsten
Tlf. 40 28 40 51
Autoreklame Facadeskilte Serigrafi Streamers Gadeskilte Storformat print Lysskilte
www.calender.dk
e-mail calender@calender.dk / prebencalender@live.dk
– din lokale leverandør

Har du hund eller kat?
Spar penge ved at købe foder på web-shop discount nethandel
Nemt, hurtigt og sikker levering til døren
uden ekstra omkostninger
Vi har et ekstra interessant tilbud til storkøbere, som køber ¼, ½ og 1/1 paller
Tlf. 2970 6300
WWW.Danishpetfood.dk
danish petfood
Hunde-og katteforder discont nethandel

ADVOKATVAGTEN
Advokaterne i Gråsten og Padborg
Første torsdag i hver måned
kl. 17.00 - 17.30
på bibliotekerne
i Gråsten og Padborg

KIRKENS KORSHÆR
genbrugsbutik
Borggade 5, Gråsten · Tlf: 61 31 51 92
Åbningstider: Mandag-fredag kl. 10.30-17 Lørdag kl. 10-12
Vi modtager gerne tøj, bøger, møbler og andre ting
Afhentning og udbringning efter aftale

FYLD POSEN
TRE STK TØJ
UANSET FØRPRISER
KR. 500,-
FØR PRISER PR. STK. OP TIL 1000 KR.
PS. DER ER STADIG
-50%
PÅ FODTØJ
ZORBÉ CCDK claire.dk one two Brandtex BARTON Depeche peppercorn CHDK cette miss Baron Sel by peppercorn ILSE JACOBSEN
kawasaki PUMA Sanita Bundgaard ambré PLAYBOY TRASH CAPRICE BDK Trigger JACO LEGERO Lii F SHOE BIZ RELAX SHOE KENNEDY SKO
Vi er kun et klik fra dig!
Besøg os på butikm.dk
Personlig vejledning og service
Butik M
v/ Susanne • Borggade 4
6300 Gråsten • 74 65 46 00
Gælder dog ikke Ilse Jacobsen all weather coats og rubber boots samt nye og i forvejen nedsatte varer

PROFILOPTIK
PLUS PÅ SERVICE - MINUS PÅ PRIS
KÅRET TIL DANMARKS BEDSTE KUNDETILFREDSHED*
TRE PRODUKTER – ÉN PRIS
KUN 249,- PR. MD. I 36 MD. **
ALL INCLUSIVE
- EN VERDENSNYHED!
Med All Inclusive får du én samlet løsning til dine øjne.
FRIT VALG I HELE BUTIKKEN
Brille og solbrille inkl. enkeltstyrkeglas
* Ifølge en uvildig undersøgelse foretaget af analyseinstituttet Interresearch
** Samlede kreditomkostninger 0,- Samlet beløb, der skal betales tilbage for brille og solbrille inkl. enkeltstyrkeglas og kontaktlinser: 8.964,- (v. 249,-/md. i 36 mdr.). Fast debitorrente 0,00%, ÅOP 0,0%
PROFILOPTIK
ØJE FOR DEN DU ER
OPTIKER MØLLER
SLOTSGADE 4 · 6300 GRÅSTEN
TLF. 74652516 · WWW.PROFILOPTIK.DK
Optiker Elsebeth Christmas Møller
Optiker Tine Paulsen

Gasservice
Vand, varme og sanitetsarbejde
Blikkenslagerarbejde
Smedearbejde
Aut. Installatør
R.Pedersen VVS ApS
Sundsnæs 21
6300 Gråsten
Tlf. 74 65 18 65

APOS
Andr. Petersen & Søn
Tlf. 7465 2416 - Bil. 4019 2416
www.apos-eftf.dk
Planetvej 2 • 6300 Gråsten
Bygningskonstruktør, murermester
og aut. kloakmester
Nibra
Vi gennemfører opgaverne
med seriøsitet og præcision
dansk byggeri
Certificeret af byggeriets kvalitetskontrol
Energivejlederen

Sydjysk
ELTEKNIQ
Sundsnæs 2 6300 Gråsten Tlf. 74 65 25 35
www.sydjysk-elteknig.dk
Autoriseret elinstallatør

Gulvafslibning
Oliering - lakering
Lad os gøre det grove og give dit trægulv nyt liv.
Kom ind eller ring og få et uforbindende tilbud.
Garant
FOR GULVE OG GARDINER
H.S. Gardiner & Tæpper
v/ Claus Sisseck - Nørregade 37-39 - 6330 Padborg - Tlf. 74 67 19 54 - Fax 74 67 52 06
Gardiner, Tæpper, Trægulve, Fliser og Maling

Quorps Busser
tilbyder kørsel med busser fra 12 til 53 personer.
I både ind- og udland, samt kørsel med liftbusser.
Vi har busser både med køkken, toilet, klima anlæg,
DVD, kørestolslift m.m. Kontakt os for at få et godt
tilbud på rejser, udflugter osv.
"Hvorfor bruge Deres fusser når
De kan køre med Quorps Busser"
Quorp Busser
Stenvej 8 - 6300 Gråsten
Tlf: 74650850 - Fax: 74650851
Quorpsbusser@email.dk

E' Handymand fra Ketting
Morten Christensen
Ramserl, Ketting
6440 Augustenborg
mobil nr.: 2533 2182
e-mail: macjoy@bbsyd.dk

SVEND AAGE THOMSENS
MALERFORRETNING
Varnæs • Telefon 74 68 03 23
Biltelefon 23 39 10 90

SALON HELEN
DAME- OG HERREFRISØR
Varnæs Vestervej 4a, Varnæs
6200 Aabenraa
Tlf. 74 68 00 86

H. Børge Hansen
Entreprenør
Tlf.: 74 68 00 00
Mobil: 21 28 50 30
Velkær 11 - Gammel Skovbøl - 6200 Aabenraa

DET ER ALDRIG FOR SENT AT
HULMURSISOLERE
Efterisolering på en nem, billig og effektiv måde
Få et tilbud - gratis og uforpligtende
Vi giver skriftlig garanti for korrekt udført arbejde
BØRGE NØRGAARD APS
Tømrer & Snedkerforretning
Bækgade 14, Blans · 6400 Sønderborg
TELEFON: 74 46 15 29 MOBIL: 40 20 15 29
www.bnisolering.dk E-mail: mail@bnisolering.dk
Autoriseret ROCKWOOL indblæsningsfirma
BN

Tømrer Gården
v/ Peter Veng
VELFAC
VinduesMester
Bomhusvej 13 · 6300 Gråsten
Tlf.: 74 44 07 68 . Mobil: 28 12 49 19
www.peterveng.dk
Godt håndværk
der er omfattet af
byg garanti

VB
Egernsund Malerforretning
v/Verner Bentzen
Fjordvej 13, 6320 Egernsund
Telefon 74 44 09 36 - Biltelefon 3074 6946

Elektriske problemer?
✓El-service ✓styring
✓tele & EDB ✓tyverialarmer
til industri, erhverv og private!
-Ring 74 65 18 40, døgnvagt
Lunddal elteknik -stærkt strømførende!
Fredensgade 14 · 6300 Gråsten · Tlf. 74 65 18 40 · info@lunddal-el.dk
Tværgade 4 · 6330 Padborg · Tlf. 74 67 18 88 · info@lunddal-el.dk
www.lunddal-el.dk

Vi passer godt på din bil...
• Serviceeftersyn
• Rep. af alle person- og varebiler
• Bremse- og lygtekontrol
• Aircondition
• Autoruder og stenslag
• Plade- og rustarbejde
• Klargøring til syn
• Forsikringsskader
• Salg af dæk og fælge
• Køb og salg af biler
Service og reparation af alle bilmærker - også inden for garanti-perioden
Sejersbæk Biler ApS
Nederbyvej 2 • 6300 Gråsten
Telefon 7465 2220 • Telefax 7465 2270
HELLA Service Partner

Gråsten EL Service
Aut. El-installatør og Stærkstrømstekniker
Flemming-Mikael Jensen
Vandtårnsvej 15
6300 Gråsten
Tlf. 74 65 40 60
Bil. 51 26 65 99
Jens T. 21 47 95 90
www.graasten-el-service.dk
info@graasten-el-service.dk

SG Foto Gråsten
Bryllup og portræt
fotografering
tlf. 2323 7337

AutoMester
Kliplev Service Center
Vestermarksvej 10, Kliplev
6200 Aabenraa
74 68 74 55

alt el-arbejde til
konkurrencedygtige priser
Skovbøl El-Service
v/stærkstrømsingeniør og aut. el-installatør
Erik H. Hansen
Frydam 4, Gl. Skovbøl
6200 Åbenrå · tlf. 2424 0451

Køl – Frost -
Varmepumper
FRI-KØL
aut.kølefirma
v/Dion Jensen
dj@fri-koel.dk /tlf30516434

Når skaden er sket !
• Klargøring til syn
• Mekanisk arbejde
• Forsikringsskader
• Service
• Rust
• Gratis lånebil
Svejsning i alu. & rustfrit stål - mont. af frontruder
GKV.dk
Kirkegårdsvej 29 • 6300 Gråsten • Tlf. 74 65 10 68

Benzin- og kiosksalg
Vi har fået forhandling af Danske Spil
AUTO REPARATIONER
• Serviceeftersyn
• Motortest
• Bremser
• Dæk
• Ruder
• Syn
• Rust
• Trafikskader m.m.
• Opel Service
Gisselmann
Kongevej 85
6300 Gråsten
74 65 01 70
Køb og salg af nye og brugte biler

EL-TEKNIQ
Michael Kurth • www. el-tekniq.nu
Tlf. 2155 6470
bestil@el-tekniq.nu
Autoriseret elinstallatør

Bent Christensen
Tømrer- & snedkerforretning ApS
byg garanti www.byggaranti.dk
VELFAC
VinduesMester
Planetvej 4, 6300 Gråsten
Tlf. 73 65 15 15, fax 73 65 15 16, Mobil: 29 16 61 03
mail: bent@bcts.dk, www.bcts.dk

• TV-inspektion • Spuleservice • Aut. kloakmester
frank thomsen ApS
Tlf. 74 48 90 30 www.frankthomsenaps.dk

FELSTED FORSAMLINGSHUS
Henvendelse
vedr. udlejning:
Telefon 74 68 59 29

FELSTED RADIO
Gråstenvej 38 • Felsted
Tlf.: 7468 6066
www.felsted-radio.dk

Stort tillykke til Gråsten Andelsboligforening

Efter et års byggeri står det nye og flotte boligbyggeri "Ringgården" klar til indflytning.

Byggeriet begyndte som den grimme ælling, men endte med at blive en smuk svane.

Det er et byggeri i tegl, der klæder Gråsten. Forhåbentlig må det blive til stor glæde og et godt sted at bo for beboerne.

Håndværksvirksomhederne, ingeniører og arkitekter ønsker slotsbyen og Gråsten Andelsboligforening tillykke med byggeriet

KUBEN NRGi MANAGEMENT

Vi rådgiver boligorganisationer, kommuner, regioner, erhverv og industri samt private bygherrer.

- Bygherrerådgivning
- Analyse, plan og strategi
- Boligsociale indsatser
- Rådgivning om energi

Kontakt os og hør mere om mulighederne for et samarbejde

Kolding Åpark 1, Kolding
Tel 7938 1380
www.kubenman.dk
info@kubenman.dk

Ingeniør
RAMBØLL
Aabenraa, Tlf. 73 32 38 00

Arkitekt & Totalrådgiver
A8 ARKITEKTFIRMAET 78
Rødekro, Tlf. 74 66 14 56

Tømrer
DML TØMRER & BYGGE-FORRETNING
Tønder, Tlf. 74 72 49 06

Beton og Anlæg
Chr. Johannsen entreprenør
www.byggeriforpengene.dk
Padborg, Tlf. 74 67 24 62

Murer
BO MICHELSEN
Tønder, Tlf. 74 72 37 70

Elevator
A. P. Botved a.p. botved
Herlev, Tlf. 80 37 37 37

Inventar
Svanekøkkenet Aabenraa Aps
SVANE KØKKENET
Aabenraa, Tlf. 74 62 34 22

Ventilation
K. F. Ventilation
v. Kurt Fallesen
Aabenraa, Tlf. 74 61 83 10

Lukning
Askov Fuger & Træbyg A/S
Vejen, Tlf. 75 36 27 73

Stål
Vollerup Smedeland
Bolderslev, Tlf. 74 64 63 02

Gartner
Frank Sørensen Aps
Din Anlægsgartner
Aabenraa, Tlf. 74 68 61 53

El-installatør
P. Bindslev A/S
Kruså, Tlf. 74 67 80 67

Gråsten Idræts- og Gymnastikforening

GÅ-HOLD

Hvis du har lyst, er vi to piger, som
gerne vil gå sammen med dig.
Du kan være med uanset om du bruger
stok eller går langsomt.
Vi tilpasser tempoet, så det passer til dig.
Så kom og vær´ med og gå dig glad. Vi går hele året.

Hilsen Anne-Marie og Lisbeth

BEVÆG DIG GLAD
OG GÅ I EGET TEMPO

TORSDAGE KL. 9.30-11.00
FRA AHLMANNSPARKEN

START TORSDAG DEN 22. MARTS

Sommersæson 22.03.2012-07.06 2012
Efterårssæson 06.09.2012 – marts 2013

Kontingent 250,-kr. for hele året.

Kom og vær' med!

Gråsten Idræts- og Gymnastikforening

STAVGANG

Kom og få dig rørt sammen med andre i
den skønne natur omkring Gråsten!
Der vil være uddannede instruktører til rådighed.
Vi går hele året rundt, og vi har det rigtig hyggeligt sammen

Hilsen Anni, Olga, Inga og Dorthe S.

MANDAGE KL. 9.30-11.00
FRA AHLMANNSPARKEN

START MANDAG DEN 19. MARTS

Kontingent kr. 250,- for hele året

Kom og få dig rørt
i Gråstens skønne natur!!!

Gråsten Idræts- og Gymnastikforening

ALTETIK FOR BØRN

Har du lyst til at udfordre dig selv i disciplinerne
længdespring, løb, boldkast, kuglestød, spydkast
og højdespring er atletik vejen frem.
Der er plads til både nybegyndere og øvede.
Vi giver dig mulighed for at få dig rørt på en sjov måde
sammen med andre og mulighed for at konkurrere mod
dig selv i form af, gennem træningen, at forbedre dine
personlige rekorder. I løbet af sæsonen vil der være
5 nålestævner. På disse stævner vil dine personlige
resultater udløse point, der kan udløse en bronze,
sølv eller guldnål. Udover nålestævne foregår der:
Regionsstævne (fra 8 år), Sønderborg Games,
Landsmesterskab (fra 10 år – udtagelse),
Regionsmesterskab (fra 10 år) og
Sønderjysk Børnemesterskaber (for alle).
Landsmesterskabet og det Sønderjyske Børnemesterskab
afholdes i år på Aabenraa Stadion.
Sæsonen løber fra marts til september.
Afslutningen markeres med et fællesarrangement.

Hilsen Else, Egon, Tobias og Benjamin

START:
MANDAG DEN 19. MARTS KL. 17.00-18.30
I GYMNASTIKSALEN VED GRÅSTEN SKOLE

Kontingent kr. 350,- inkl. T-shirt og stævnegebyrer

Kom og vær' med!

Debatmøde om

Grænselandet, formandsskabet og Europa

med den danske generalkonsul i Flensborg
Henrik Becker-Christensen

Tirsdag den 20. marts kl. 17.00
på Sønderborghus, Løngang 1, 6400 Sønderborg

Fri entré

Derefter middag til kr. 75,-

Efterfølgende ordinær generalforsamling i
Den Danske Europabevægelse, Region Syd- og Sønderjylland.

Tilmelding til formanden Bente Witt, tlf. 7484 6152
eller Peter Iver Johannsen, tlf. 4014 7533
senest den 14. marts

Europabevægelsen

EDB KURSER

Specielle hold til ældre med max 10 deltagere i hyggelige og afslappede omgivelser.

NYBEGYNDERE
Grundlæggende viden om brug af computer, sikkerhed og brug af internet/mail
Mandag kl. 14.30 – 17.00

AVANCERET
Foto fra digital kamera til computer, billedredigering og indlægning af programmer.
Onsdag kl 14.30 – 17.00

PROFF
Vi laver egen hjemmeside, hvordan man indlægger et styresystem, opsætning af trådløs hjemmenetværk
Fredag kl. 14.30 – 17.oo

Opstart i uge 11
Pris 575 kr. for 6 uger.

Du skal medbringe din egen bærbare computer, så du kan fortsætte derhjemme.

Tilmelding til
PC Home Service v/Harald Ivers
Hokkerup Gade 3, 6340 Kruså
74 67 52 57 / 24 62 86 59

Gråsten Idræts- og Gymnastikforening
Inviterer til

ZUMBA

TORSDAG DEN 29. MARTS KL. 19.00
I MØDELOKALE 2 I AHLMANNSPARKEN

Inden vi danser zumba, vil der blive afholdt

ORDINÆR GENERALFORSAMLING

Dagsorden ifølge vedtægterne

Foreningen vil være vært med lidt godt til ganen

Alle er velkomne

Haven HAVESELSKABET
GRÅSTEN OG OMEGNS HAVEKREDS

DE GYLDNE REGNDRÅBER

Onsdag den 14. marts kl. 19.30
i Ahlmannsparken

Ib Ernst fra Vojens kommer og fortæller om, hvordan vi får gratis regnvand kontra kommunens vand samt hvordan vi udnytter og sparer de dyre dråber uden udgifter. Foredraget omhandler opsamling af regnvand fra tag til beholder, glasfiber tanke og havebassiner samt udnyttelse ar regnvandets tur gennem beholdere og filtersystemer til drikkevand. Der vil være mulighed for at købe tilbehør.

Entre: kr. 70,- for medlemmer / kr. 90,- for ikke medlemmer. Prisen er incl. kaffe

HUSK UDFLUGT

Der er stadig ledige pladser på vores udflugstur til Skælskør for at se juleroser og bagefter besøger vi Arne Vagn Jacobsen, som har mange spændende træer til salg.

Turen er lørdag den 14. april og koster kr. 285,-
Tilmelding til Henrik på mail: henrik@lausen.dk
eller tlf. 74-449779

Ældre Sagen
Gråsten

Bliv fortrolig med at få DSB billetter

Torsdag den 15. marts kl. 14.00 -16.30
i Ahlmannsparken

DSB vil fortælle om brug af billetautomaten, online bestilling af billetter (bl.a. orange), handicapservice og "Dør til dør service". Til sidst går vi til billetautomaten på stationen og afprøver det i praksis.
Pris: 50 kr. inkl. kaffe og kage.

Modeopvisning i Kitex

Onsdag den 21. marts kl. 19-ca. 22
Sted: Fogderup Bygade 23, Bylderup- Bov
Hyggeaften - mest for piger. Der vil være en præsentation af 40 sæt af den sidste nye mode inden for dametøj, bælter, tørklæder m.v.
Efter opvisningen kan du gå ind i butikken for at handle.
Samkørsel fra Ahlmannsparken kl. 18.15.

Tilmelding fra tirsdag den 6. marts til Ulla Gerber tlf. 7465 0120 eller Anne Køcks 2334 0905.

Tilmeldingsfrist: onsdag den 14. marts.
Pris: 50 kr. inkl. kaffe og ostemad

Gråsten Idræts- og Gymnastikforening

FORÅRSOPVISNING

LØRDAG DEN 17. MARTS KL. 14.00-17.00
I AHLMANNSPARKEN

Kom og vær' med til en fantawstisk eftermiddag, hvor 7 lokale hold og 3 gæstehold vil vise, hvad de har lært og oplevet i løbet af vinteren

Musikken svinger på Kværs Kro

Greystone spiller op til dans på Kværs Kro.
Foto Søren Gülck

Af Søren Gülck

I mange år har de tre musikalske talenter Stefan, Gitte og John sunget og spillet hver for sig, men for halvandet år siden fandt de sammen og dannede gruppen Greystone.

De tre har med hver deres musikalske baggrund opsat et fantastisk program af populær og slagermusik, der kan få enhver bænkevarmer ud på dansegulvet.

Fredag den 16. marts kan publikum opleve de tre lokale musikere og sangere på Kværs Kro ved den store buffet aften, hvor bandet spiller fra kl. 18.30 – 01.00. ▪

Facebook

Profil Optik Gråsten er gået online med en lokal facebook profil, som udelukkende indeholder informationer om, hvad der sker i butikken på Slotsgade 4.

- Vores hensigt er at ramme så bred en målgruppe som muligt og dermed give kunderne mulighed for at kunne blive opdateret om butikkens nye tiltag, nyheder, tilbud og kampagner på en papirløs og frivillig måde, siger butikschef Elsebeth Christmas Møller.

Butikkens nye optiker, Tine Paulsen, supplerer med at sige, at man ønsker at nå ud til de unge mennesker ved at bruge et medie, som de er i daglig kontakt med.

- Der er muligheder og løsninger til alle aldersgrupper, så derfor vil vi også gerne have vore budskab ud til de unge, siger Tine Paulsen.

Ifølge de to optikere er fordelene ved at være medlem, at man kan blive informeret om, når der kommer nye stel hjem eller hurtigt høre om "fra dag til dag tilbud". ▪

Pænt beløb i Rinkenæs

I Rinkenæs var der ni indsamlere, som sanlede ind til Folkekirkens Nødhjælp.

- I alt blev der indsamlet 9.400 kr, oplyser Hans Seekjær, som ønsker at rette en tak til Rinkenæsborgerne.

- Bidragene går til dem, der har brug for det, så de kan få hjælp ved minerydning, grave brønde, etablere køkkenhaver og mange andre ting, fortæller Hans Seekjær. ▪

FOF Sønderborg

Hertugerne af Glücksborg - den ældre og yngre linie

Foredrag med Inge Adriansen den 12. marts kl. 19.00 på Nygaard

Kom og hør om det glücksborgske hertughus **Foredraget er et samarbejde mellem Foreningen Nygård og FOF-Sønderborg.** Pris 80,- kr. (kaffe og kage kan købes). **Tilmelding nødvendig.**

Din hund ved alt – gør du?

Foredrag med dyreadfærdsterapeut Dorthe Odefey den 13. marts kl. 19.00 på Biblioteket Sønderborg

I foredraget vil der blive sat fokus på hundens basis instinktive adfærd og de deraf følgende basis ubalancer som det at gø, springe op af folk, stikke af eller tisse indenfor. Og ikke mindst vil der blive talt om hvordan man kommer problemerne til livs på en korrekt måde, der ikke ødelægger relationen mellem hund og ejer. Entré 90,- kr.

Tilmelding til FOF-Sønderborg på 74-471597, info@fof-sonderborg eller www.fof-sonderborg.dk

Gråstenspejderne fortsætter med at samle aviser i Gråsten, Adsbøl og Alnor

Datoer for avisindsamlinger 2012
24. marts · 16. juni · 18. august
6. oktober · 1. december
19. januar 2013

HJÆLP

– jeg har fået en teenager i huset!!

OPLYSNINGS – DEBATAFTEN på GRÅSTEN SKOLE

Onsdag den 14. marts kl. 19.00

med

Psykolog Jasmin Hendricks og socialpædagog Gert Skytte fra kommunens ungerådgivning: 24- 7 kontakten

Ovennævnte to fagpersoner kommer med et oplæg om, hvordan I som forældre nemmere kan håndtere samværet med Jeres teenagedatter/ søn.

I deres oplæg vil de også komme ind på problematikkerne med de mange unge, der f.eks. har en selvskadende adfærd, et begyndende misbrug og/ eller kriminalitet, spisevægring el.lign. – og hvad I kan gøre for at hjælpe dem/ få hjælp.

Efter oplægget vil der blive rig lejlighed til at stille alle de spørgsmål, du som forælder har på hjertet ang. det at have en teenagerdreng/ pige i huset.

Gratis adgang for alle interessserede, men tilmelding senest den 13. marts 2012 til Gråsten skole på mail: mha@sonderborg.dk eller tlf. 7465 1829 mellem 08.00 og 14.00

På gensyn
Gråsten skole, 24 – 7 kontakten

Livsglædens vitaminpiller fra husapoteket

Foredrag ved sangeren Helge & filosoffen John Engelbrecht

Mandag den 19/03-12 kl. 19:00
på Rinkenæs Efterskole
Billetpris 125,00 kr. inkl. kaffe

Tilmelding:
aftenskolerne@bbsyd.dk eller tlf. 74651187

Arrangeret af:
Alnor-Gråsten Aftenskole, Ordblindeskolerne, Rinkenæs Aftenskole, Rinkenæs Borger og Familieforening, Rinkenæs Efterskole & Rinkenæs Menighedsråd.

TILLYKKE

Sæt kryds

☐ Tillykke uden foto max. 25 ord ..... 60 kr.
☐ Tillykke med foto max 25 ord ..... 100 kr.
Udover 25 ord 1 kr. pr. ord
☐ Frankeret svarkuvert vedlagt
☐ ..... kr vedlagt evt. i check

Skriv teksten tydeligt på nedenstående linier:

.....
.....
.....
.....

Vigtigt: Skal udfyldes, men kommer ikke i avisen.
Indsenders navn og adresse samt evt. tlf.

.....
.....

Skal være os i hænde senest fredag kl. 18 før indrykningen. Kuponen kan udfyldes på www.graasten-avis.dk eller afleveres i Gråsten Avis postkasse i Ulsnæs Centret.

25 ÅRS JUBILÆUM

ATLET/UNITRUCK

Det skal fejres! Derfor holder jeg åben hus for venner og bekendte, **fredag d. 16 marts fra kl. 9.00 -?, Sejrsvej 106, Rinkenæs, 6300 Gråsten, Finn 22 71 42 84**

s.u. 11/3

SOGNEMØDE

Torsdag den 8. marts kl. 19.30
i Konfirmandstuen
i Rinkenæs Præstegård

"Kærligheden tror alt, tåler alt, underholder alt" ved fortæller **Birgitte Arendt**, Haderslev

Kaffe kr. 20,-
Alle er hjerteligt velkommen

Rinkenæs Menighedsråd

STOR BUFFETAFTEN den 16. marts kr. 89,50
ÅBENT HUS den 18. marts fra kl. 10-15

Kværs Kro

Kværs Kro · Kværsgade 9-11 · Kværs WWW.KVAERS-KRO.DK Tlf. 74 65 92 06

Kværs Forsamlingshus afholder

Generalforsamling

Torsdag den 22. marts kl. 19.00

Indkomne forslag skal være formanden i hænde senest 8 dage før.
Generalforsamling ifølge vedtægter.

Bestyrelsen for Kværs Forsamlingshus

Naturfilm

Gråsten Ældreklub havde forleden en fin eftermiddag, hvor naturfotograf Carl Christiansen, Tønder, viste sin nyeste naturfilm.

Omkring 100 mennesker havde valgt at deltage, en eftermiddag hvor forsamlingen kunne formemme den fantastiske natur, der er i marsken, hvor mange fugle har deres spisekammer.

Carl Christiansen er en utrolig dygtig fotograf, der forstår at få den rigtige stemning frem. Den musik han har som underlægningsmusik, er stemningsfuld og passer til billederne. ▪

Ølsmagning på Warwik Bryghus

Lørdag den 12. maj

OPSAMLINGSRUTE

Nybøl Kirke	kl. 09.15
Broager Kirke	kl. 09.25
Elektrikeren i Egernsund	kl. 09.30
Ahlmannsparken i Gråsten	kl. 09.35
Bageren i Rinkenæs	kl. 09.45
Bingocentret i Kruså	kl. 10.00

Vi besøger Warwik Bryghus, som er et lokalt mikrobryggeri i den vestjyske by Varde. Her brygges en række fantastiske specialøl, der forgudes af øl-elskere og øl-entusiaster.

Vi får en rundvisning på bryghuset, hvor bryggeren vil fortælle historien bag bryggenet. Og så skal vi naturligvis smage på de mange øltyper.

Det bliver en oplevelse i smag og duft, hvor vi kommer til at smage på de fleste øltyper fra almindelig pilsnerøl til de mere kraftige og fyldige øl til frokosten og middagsbordet.

Efter opsamling i en behagelig luksusbus kører vi ad motorvejen mod Kolding og Esbjerg og derfra mod Varde, hvor vi ankommer ved 12.30 tiden.

Derefter begynder en rejse ind i en verden af spændende øl.

Kl. 15.30 kører vi veltilpasse retur og forventer at være hjemme ved 18.00-tiden.

Pris 300 kr. pr. person, som inkl. bus, guide, rundvisning og ølsmagning. Der kan forudbestilles et lettere traktement mod et pristillæg på 50 kr. eller man kan medbringe en madpakke.

Tilmelding til Søren Gülck fra Gråsten Avis/Bov Avis på mail: Graastenavis@hotmail.dk

GråstenAvis

ÅBENT HUS

I anledning af
Anton Mortensens
80 års fødselsdag er der åbent hus

Torsdag den 8. marts fra kl. 14.00-19.00 på Det lille Teaterhus, Ladegårdsskov

Denne unge mand fylder 40 år den 8. marts

Vi glæder os til festen, på **Gråsten Rideskole den 10. marts.**

Kærlig hilsen
Mor og Far og søskende

Hjertelig tak

Tak for den overvældende opmærksomhed
i anledning af min 70 års fødselsdag
Tak for de mange flag i Adsbøl
Tak for blomster, gaver og alle de pæne ord
Tak til gymnaster og Gråsten Ældreklub
Tak til hjælperne i køkkenet

En rigtig dejlig fødselsdag

Dorthe Sørensen
Kobberholmvej 33, Adsbøl.

FFKK Flensborg Fjords Kunst & Kulturforening

afholder ordinær

GENERALFORSAMLING

Torsdag den 22. marts kl. 19.00
på Gråsten Landbrugsskole (Naturskolen)

Dagsorden ifølge vedtægterne

Bestyrelsen www.ffkk.org

GUDSTJENESTER

GRÅSTEN SLOTSKIRKE
Søndag den 11. marts kl. 11.00 ved Jan Unold
Slotskoret medvirker

ADSBØL KIRKE
Søndag den 11. marts kl. 09.30 ved Jan Unold
Slotskoret medvirker

KVÆRS KIRKE
Søndag den 11. marts *Ingen Gudstjeneste*

BROAGER KIRKE
Søndag den 11. marts kl. 10.30

FELSTED KIRKE
Søndag den 11. marts kl. 10.00 ved Oliver Karst
Guldkonfirmation

EGERNSUND KIRKE
Søndag den 11. marts kl. 15.00
Kirke-musical, "Moses"

RINKENÆS KIRKE
Søndag den 11. marts kl. 10.30
i Korskirken (ved Marianne Østergård)

KLIPLEV KIRKE
Ingen Gudstjeneste

VARNÆS KIRKE
Søndag den 11. marts kl. 10.00

NYBØL KIRKE
Søndag den 11. marts kl. 10.00

VESTER SOTTRUP
Søndag den 11. marts *Ingen gudstjeneste.*
Der henvises til Rinkenæs Korskirke kl. 10.30

ULLERUP KIRKE
Søndag den 11 marts kl. 10.00

NORDSCHLESWIGSCHE GEMEINDE
(Den tyske frimenighed)
Søndag den 11. kl. 10.30 Nordborg

EHLERT® Stenhuggeri
Din lokale stenhugger har til huse i Holbøl
Stenhugger Peter Ehlert
Møllevej 14, Holbøl • 6340 Kruså • tlf. 30 66 50 06
Besøg vores hjemmeside www.ehlert-stone.dk

Gråstenere bobler med gode ideer

Af Søren Gülck

Det boblede med gode ideer, da der forleden var stormøde på Gråsten Landbrugsskole. 98 mennesker var mødt op for at bidrage med forslag til konkrete projekter, der kan gøre Gråsten, Egernsund, Alnor, Rinkenæs, Kværs-Tørsbøl og Adsbøl bedre at bo i, gæste som turist og handle i.

Stormødet blev indledt med et foredrag om udviklingsmulighederne for de 45 byer i Region Syddanmark, som har mellem 2.000 og 5.000 indbyggere.

Efter kaffen var der gruppearbejde, som skulle udmønte sig i konkrete forslag til udvikling af hele Gråsten området.

Og det gjorde det. Op mod et par hundrede velkvalificeret forslag kom på bordet til stor overraskelse for initiativgruppen, der består af Peter Norman, Bendt Olesen, Preben Calender Christensen, Peder Damgaard, Tom Erichsen, Teddy Petersen, Karen Marie Fabricius, Anette Nørgaard og Morten Buhl-Sørensen.

98 personer deltog i stormødet. *Foto Søren Gülck*

Man kan sige at området bobler som en vulkan med gode ideer, der blot venter på at gå i udbrud.

Især på området for turisme var der overvældende mange ideer, hvoraf mange gik på at udnytte områdets natur. Ligeledes var skiltning, infotavler og adgang til Internet ligeledes vigtige temaer. I den hel anden ende var handel og erhverv. Det er et stort emne, der kræver visioner og langsigtede løsninger, som den kommende nye motorvej markant vil ændre billedet på.

Ideerne skal være med til at udvikle området. Nu skal de følges op, så de ikke glider ud i sandet. Derfor er det første skridt af få bragt logistik ind i planlægningen og finde de ildsjæle og tovholdere, der vil lægge arbejde i at føre ideerne ud i livet.

Sønderborg Erhvervs- og Turistcenter, SET, var med som igangsætter af stormødet, og støttede det økonomisk. ▪

Karen Marie Fabricius skrev et væld af ideer med stikord på gule lapper.
Foto Søren Gülck

Dødsfald

Sven Kure Thorngreen, Gundtoft, Avnbøl, er død, 68 år. ▪

Dødsfald

Karen Grarup, Domhusparken, Gråsten, er død, 93 år. ▪

Hjertelig tak

for venlig deltagelse ved min kære hustru
Vahltraut Jensens
begravelse

Tak til sognepræst Jan Unold for en fin prædiken
Også tak til bedemand Steffen Jensen

Lauritz "Lasse" Jensen
Alnor

Hjertelig tak

for venlig deltagelse ved vores far
Carl Christian Pedersen's
bisættelse

Tak for alle blomster og kranse

Solveig, Birthe, Calli,
Tommy og Conny

Hjertelig tak

for al opmærksomhed ved
Per Egholms
sygdom, død og begravelse

Tak for fremmøde, blomster og varme ord
Tak til hjemmeplejen for kærlig pleje og omsorg

Else og Jette Egholm

Smukt begravelsesbinderi
Bårebuketter bringes ud
Frøken Flink
Slotsgade 7 6300 Gråsten Tlf. 7465 0005

Gråsten blomster
Sundsnæs 2 - 6300 Gråsten
Telefon 74 65 03 03

Slotsgadens Blomster
Alt i binderi
Slotsgade 26 Gråsten Ring 74 65 17 48

Rabøl Jørgensens Begravelsesforretning
Bedemændenes Landsforenings Grundkursus 1986
Brancheforeningen Danske Bedemænd- Eksamineret 2002

Svend Hedegaard Bedemand
Rie Rabøl Jørgensen Bedemand
Tonny Rabøl Jørgensen Konsulent

Ikke medlem af Folkekirken hvad så?
Borgerlig begravelse – også for andre trosamfund
Ceremoni efter eget ønske
Få gratis udleveret folderen **"Min sidste vilje"**

Gråsten Bedemandsforretning
70 12 20 12
Mågevej 12, Gråsten
Bedemand Svend Hedegaard mobil: 6155 4780
Gratis opbevaring af Min sidste vilje

Bedemand & Stenhugger Lars Jensen
Din tryghed i en svær tid
Tlf. 74 47 07 00 hele døgnet

Bisættelse 10.000,- kr. inkl. moms.
Prisen inkluderer:
Bedemands honorar.
Enkel hvid kiste.
Miljø urne.
Kisteilægning på hospital.
Kørsel til kapel. (0-8 km.)
Kørsel til krematoriet. (0-30 km.)
Transport af urne til kirkegård.

Kommunal begravelseshjælp fra 0 - 9.650,- kr. alt efter formueforhold.

Se vores hjemmeside for mere information
www.bedemandlarsjensen.dk

Her kan du også læse om vores Begravelseskasse: 79 kr. pr. måned. Fuld dækning efter 1 år

Ligesom du kan se ca. 500 prismærkede mindesten. Bestil evt. et uforpligtende tilbud, samt billedmanipulation via internettet. Det betaler sig.

Trænger du til en snak om livet, døden og alt det midt imellem?
Så besøg vores kaffeklub hver onsdag fra kl. 14 - 17
I Alsgade 33 6400 Sønderborg.
Ring evt. til Minna for mere info:
Tlf. 28288472

GråstenAvis

Det kan være vanskeligt at sætte sidste punktum for et langt liv

Når én af dine kære dør, står de svære beslutninger tilbage...

Hos Helmich & Søn møder vi hver dag mennesker i sorg, og selvom vi ikke kan mindske din personlige smerte, kan vi hjælpe dig gennem den svære tid og de mange praktiske gøremål. Vi tilbyder altid en uforpligtende personlig samtale, hvor vi nøje forklarer, hvordan vi kan hjælpe, og hvad der er omfattet af vores honorar. Kun sådan mener vi, du kan træffe beslutningen om, hvordan du ønsker at sige det sidste farvel.

Eksam. bedemænd
Danske Bedemænd
www.helmichbegravelse.dk Vi træffes hele døgnet

Helmich&søn Begravelsesforretning
Gennem tre generationer

Steffen Jensen — Gråsten og Omegns Begravelsesforretning, Felstedvej 34, Gråsten 74 65 94 33
Thomas Helmich — Sønderborg Begravelsesforretning, Arnkilgade 15, Sønderborg 74 42 36 81

Hår - Design

v/ Vivian Jessen
6310 Broager

Storegade 15
Tlf. 7444 0035

RØDE KORS

KOM OG GØR ET KUP

Vi har masser af vintertøj hvorpå vi nu giver

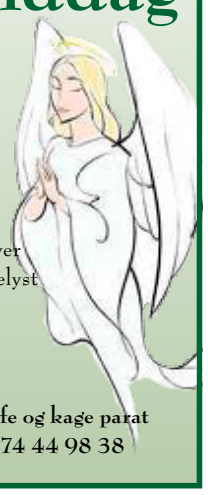
50% RABAT

Røde Kors, Storegade 19, Broager

Sogneeftermiddag

i Egernsund præstegård
Torsdag den 8. marts
kl. 14.00-16.00

Sognepræst **Mai-Britt Josephsen Knudsen** fortæller noget om engle. Hvad er engle for nogen væsner? Findes de virkelig? Og hvad laver de? Disse og mange flere spørgsmål, vil blive belyst i et lille foredrag om engle



Egernsund Kirke

Maja og Tinna har kaffe og kage parat
Husk tilmelding på 74 44 98 38

"Milde Moses"

Kirkekorene i Egernsund og Gråsten opfører musicalen om Moses, fra han bliver fundet i en sivkurv på Nilen til han har hentet de 10 bud på Sinaibjerget

Egernsund Kirke

Søndag den 11. marts
kl. 15.00
i Egernsund kirke

Fri entré

RØDE KORS

GENERALFORSAMLING

i Røde Kors, Broager

Fredag den 23. marts 2012 kl. 14.30
på Annasminde, Storegade 33, Broager

Dagsorden ifølge vedtægterne

Forslag der ønskes behandlet på generalforsamlingen skal sendes til formanden senest 10 dage før generalforsamlingen

Bestyrelsen

Per Andersen, Viggo Matthiesen og Torben Mathiesen er i gang med at modernisere Den Gamle Skole.

Foto Leif Møller Jensen

Egernsund går i offensiven

Af Leif Møller Jensen

En gruppe ildsjæle har slået sig sammen for aktivt at gøre noget for at holde liv i Egernsund, specielt nu hvor det står fast, at skolen lukker.

Som konsekvens heraf har idrætsforeningerne udtrykt bekymring for, om de nu kan holde på medlemmerne.

- Derfor er det nødvendigt at gøre noget nu, siger Torben Mathiesen, der er en af initiativtagerne.

- Vi lægger op til at samle alle foreninger i byen under en "paraply", så der i fremtiden kun er en gruppe til at varetage alles interesser. Hvordan og hvornår foreningerne skal sammenlægges er endnu ikke afklaret, tilføjer Torben Mathiesen.

Foreløbig er der positive tilbagemeldinger fra Boldklubben Frem, Håndboldklubben HK71, Egernsund Tennisklub og Egernsund Byfest.

Der er oprettet en styringsgruppe, der består af Torben Mathiesen, Teddy Petersen, Per Andersen, Viggo Matthiesen og Dennis Furthner. Styringsgruppen har fået råderet over Den Gamle Skole, og er derfor gået i gang med at modernisere bygningen indvendig.

Bygningen blev tom efter at børnehaven og SFO flyttede til den nye skole. Flere foreninger har sponsoreret penge til materialer og mange frivillige møder op hver onsdag for at hjælpe til med arbejdet.

- Vi tager bygningen i brug d. 24 marts, hvor der er koncert med 3 lokale bands. Overskuddet herfra går ubeskåret til den videre renovering. Det er planen at bygningen skal blive en slags kultur- og medborgerhus, hvor alle foreninger har til huse, og hvor alle der har lyst, kan mødes til underholdning, værksteder, kaffe- og kortklub, loppemarkeder og hyggeligt samvær. Det er kun fantasien der sætter grænser for hvad bygningen og udenoms arealet kan bruges til. Det ligger et stort arbejde foran os, men ved fælles hjælp, skal det nok lykkes for vores allesammens skyld, siger Teddy Petersen. ▪

HUSK

Hundeadfærdskonsultationer tilbydes
yderlig info på tlf. 2763 0628
Eller mail. langhornshundecenter@gmail.com

Har i et adfærdsproblem i hjemmet eller på gå turen
Vil en adfærdskonsultation være en god løsning.

LANGHORNS HUNDECENTER
EN GLADERE HUND

Det kan f.eks. være:

- Alene hjemmeproblemer
- Ødelægger ting
- Usikker for fremmede
- Angst
- Aggression
- Urenlighed
- Gøer af alt og alle/ingenting
- Bidemarkering eller bid
- Udfald mod mennesker eller hunde

HUSK
Søndag den 18. marts
Starter vi nye hold
Tilmeld jer nu

Hunden er vores bedste ven – Derfor skal vi også være hundes bedste ven!!

Eksamineret hundeadfærdsinstruktør Sandie Severin Langhorn
Lerbækvej 6, Skodsbøl – 6310 Broager – Tlf. 2763 0628
www.langhornshundecenter.dk – langhornshundecenter@gmail.com

Super Brugsen

Broager

Engelsk bøf

Ca. 1 kg

100,00

Grøntsager

400-800 gram

10,00

Hardys VR

Spar 19.45

75 cl.

29,00

Peter Larsen kaffe

4 x 400 gram

100,00

A 38 eller Yoggi yoghurt

2 stk.

18,00

Tortillas

3 stk.

35,00

Honning fra Bojskov

450 gram

30,00

Isvafler

5 stk.

12,00

Lotus husholdningspapir

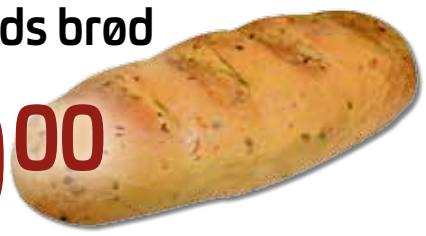
6 ruller toiletpapir eller
3 køkkenruller

3 pakker

49,95

BAGERAFDELINGEN

Gulerods brød



20,00

Kanel snegle

4 stk.

25,00

DELIKATESSEN

Salatbar

Lille bæger

22,95

Mellem bæger

26,95

Stort bæger

36,95

Endagstilbud

Marts og april

MANDAG

Koteletter
Pr stk.

5.00

TIRSDAG

Morgen æg
10 stk.

12.00

ONSDAG

Agurk
icebergsalat
samt 450 gr
tomater

20.00

TORSDAG

Franskbrød

12.00

FREDAG

Vej selv slik
100 gr.

8.95

LØRDAG

X-tra Mini mælk
3 ltr.

11.95

Max 6 ltr. pr kunde

Hverdagen på et hospice

Af Frede Weber Andresen

Ældre Sagen i Broager havde forleden fokus på "Hverdagen på et Hospice. De 80 fremmødte på Degnegården startede med kaffen. Under foredraget fortalte Anne-Marie Olsen om emnet. Mange tror, at et hospiceophold er med egenbetaling. Det er ikke tilfældet. Ophold er gratis for brugerne, men man skal visiteres til opholdet, og de vigtigste kriterier er, at man har en uhelbredelig sygdom med en forventet kort levetid. Det skal frem for alt være brugerens ønske at komme på hospice.

Hospice Sønderjylland har 12 sengepladser. Det er en selvejendende institution, hvor der fra kommuner/Regionen er krav om, at belægningen på årsbasis skal være 3950 senge. Det vil sige, at 11 ud af de 12 pladser kontinuerligt skal være belagt året rundt. Dødsfald er der naturligvis mange af, men det er ikke sådan, at der gælder nogen "6 timers regel". En afdød kommer fra hospice på en værdig måde efter aftale med de pårørende. Der er ansat 28 sygeplejersker - alle på deltid og alle med stor erfaring og derfor også i den løntunge del. Som udgangspunkt er der i dagtimerne én sygeplejerske pr. 2 patienter. Der er tilknyttet 36 frivillige, og Anne-Marie Olsen efterlyste især frivillige mænd. Der var mange spørgsmål, og det hele sluttede med smørrebrød. ▪

Interessen var stor for at høre om Hospice Sønderjylland.
Foto Flemming Æbelø.

EK el-service
aut. el-installatør
INDUSTRI · LANDBRUG · BOLIG
TELE OG DATA INSTALLATIONER
HVIDEVARESERVICE
Tlf. 74 44 07 86 • Mobil 40 29 99 50
Mølmark 13 • 6310 Broager
www.ek-el.dk

Sprit kørsel

En 50-årig mand fra Broager blev torsdag kl. 16.22 stoppet af politiet. Han havde for meget sprit i blodet, og han kan nu se frem til et retsligt efterspil. ▪

Mangler sponsorer

Broagerlands Rideklub skal i løbet af de næste tre år være i gang med en udvidelse af rideskolen til i alt 16 mio. kroner. Ellers bortfalder dispensationen til byggeri indenfor strand beskyttelseslinjen syd for Broager. Foreløbig har klubben indsamlet omkring 60.000 kroner.

Ifølge planen skal der opføres to nye ridehaller og antallet af hestebokse skal udvides fra 36 til 63.

Rideklubben har fået tilsavn om et kreditforeningslån på 60% af byggesummen. ▪

BILSYN I BROAGER
Bestil tid på telefon
61 60 08 08
BROAGER BILSYN
V/ Christian Jørgensen
Ramsherred 3 • 6310 Broager
www.bbsyn.dk • CJ@broagerbilsyn.dk
HUSK Vi er også motorkontor!
ÅBNINGSTIDER
Mandag - tirsdag 8.00-16.00
Onsdag Lukket
Torsdag 8.00-17.00
Fredag 8.00-15.30
eller efter aftale
Sikkerhed i byen
www.BBSYN.dk
61 60 08 08
Broager Bilsyn

Fanfare for brandværns musikere

Jens Jessen fik overrakt 40 års medaljen.
Foto Fuzzy Mikmak

Af Gunnar Hattesen

De har talent for at spille, Ove Petersen og Jens Jessen.De to poplære og dygtige musikere blev forleden hyldet, da Broager Brandværnsorkester holdt generalforsamling på brandstationen.

Ove Petersen fik overrakt den fornemme 50 års medalje. Han startede som 13-årig med at spille i Rinkenæs Brandværnsorkester, hvor han spillede i 10 år. I de seneste 40 år har han spillet på trompet i Broager Brandværnsorkester.

Jens Jensen fik ved samme lejlighed overrakt 40 års medaljen .Han startede som 25-årig med at spille, og har gennem de fire årtier altid spillet på saxofon. ▪

Ove Petersen fik overrakt 50 års medaljen.
Foto Fuzzy Mikmak

BrilleLeif
Synsprøve hjemme
Kan du ikke komme ud?
Sengeliggende?
Gangbesværet?
Synsprøve hjemme hos dig!
Stort udvalg af stel og glas
Rimelige priser
Stor erfaring med hjemmesynsprøver
Ude er godt, men hjemme er bedst !

Ring 3210 6310
Så skal du se!
BrilleLeif v/Leif Havshøj Larsen, Autoriseret Optometrist
Storegade 5, 6310 Broager, www.brilleleif.dk - leif@brilleleif.dk

BROAGER TAXA
v/ Helge Jørgensen

Tak til kunderne

Efter 5½ år som taxavognmand stopper jeg, fordi jeg har mistet patientbefordringen.
Tak til kunderne for god støtte og opbakning.
Sidste tur er søndag den 11. marts.

Med venlig hilsen
Helge Jørgensen
Broager Taxa

Broager Taxa lukker på søndag

Af Gunnar Hattesen

Efter 5 ½ år som taxavognmand kører Helge Jørgensen, Broager Taxa, søndag sin sidste tur.

Helge Jørgensen drejer nøglen rundt for Broager Taxa. Foto Fuzzy Mikmak

- Det skyldtes, at Region Syddanmark har frataget mig patientbefordringen. Det er i stedet overgået til Sydbus, forklarer Helge Jørgensen, der dog fortsætter med at køre taxi i Sønderborg.

- Jeg fostår simpelthen ikke, hvorfor Region Syddanmark fratager os mindre vognmænd patientbefordringen. Det er en elendig måde at behandle os på. Det fører kun til, at de mindre byer og landsbyer mister deres taxavognmænd. Man kan nemlig ikke leve af kun at køre taxa for private kunder, siger Helge Jørgensen, som henviser til, at taxaerhvervet stort set er uddøet i Nordjylland efter at regionen nordpå også droppede patientkørsel med de mindre taxavognmænd. ▪

25 års jubilæum

Jan Petersen, Sundgade 71, Egernsund, havde 1. marts været ansat 25 år ved Danfoss A/S. ▪

Broager Sparekasse fik overskud

Af Gunnar Hattesen

Broager Sparekasse kom ud af 2011 med et overskud før skat på 5,9 mio. kroner. Efter skat er overskuddet på 4,1 mio. kroner.

Det er en klar forbedring i forhold til året før, hvor resultatet blev på 171.000 kroner.

Direktør Lars Christensen betegner resultatet som tilfredsstillende, og han satser på en markant forbedring i år, hvor målet er et overskud på 12 mio. kroner.

- Vi har en klar målsætning om også i fremtiden at være en selvstændig sparekasse, der betjener lokalområdets borgere og erhvervsliv, siger direktør Lars Christensen.

Sparekassen har afskrevet 14 mio. kroner. Hovedsageligt erhvervslån, som man ikke regner med at få hjem igen. I 2010 bogførte man nedskrivninger for 13,3 mio. kroner.

Broager Sparekasse er godt polstret med en kreditværdighed eller solvens på 15,8 procent. Lovens mindstekrav er otte procent.

Broager Sparekasse er landets ældste pengeinstitut, og blev grundlagt i 1845. Sparekassen beskæftiger 60 medarbejdere på afdelinger i Broager, Gråsten, Sønderborg og Aabenraa. ▪

Ny bager

Lena Petersen, Rathjes Bageri ApS i Egernsund, har bestået eksamen som bager. ▪

Din Sundhedspartner
Jane Gottlieb
Hele familiens massør
* Fysiurgisk Sportsmassage
(Læge- og Fysioterapeuteksamineret)
* Sportsakupunktur
* Sportsernæringskonsultation
Skeldevej 17, 6310 Broager
(Kør ad Mølmark 1,5 km udenfor Broager)
Tlf.: 22 94 94 09

Lundtoft

Stort rykind til opvisning

Der var et stort rykind af tilskuere, da Varnæs Bovrup Idrætsforening holdt sin årlige gymnastikopvisning på Sundeved Efterskole. Foto Fuzzy Mikmak

Modeopvisning

45 mennesker havde forleden en fornøjelig eftermiddag med modeopvisning i Felsted Forsamlingslokaler.

Arrangementet var tilrettelagt af Pensionistforeningen for Felsted-Bovrup-Varnæs og Ældre Sagen i Lundtoft. ▪

Kliplev Forsamlingsgård
Generalforsamling
Torsdag den 29. marts kl. 19.30
på forsamlingsgården
Dagsorden ifølge vedtægterne
Indkomne forslag skal være formanden ihænde senest 8 dage før
Med venlig hilsen
Bestyrelsen

Den lille Malerafdeling
Spartel - Sigma Maling - Grunder - Vævlim
Træbeskyttelse Fugemasse - Tape
Filt - Glasvæv - Pensler
Tonemaskine
Åbningstider
Mandag – fredag kl. 8.00 - 17.00
Lørdag kl. 9.00 - 12.00
Kliplev Lavpris Tømmerhandel
Kliplev Søndergade 10, Kliplev · 6200 Aabenraa · Tlf. 7468 1300
www-kliplev-lavpris.dk · mail@kliplev-lavpris.dk

SPAR

Spar – der hvor du kan

Mou Combi-suppe
m/Oksekød
1365 g
Pr. kg 18,32

1 POSE 25,00 FRIT VALG

Danpo Hele kyllingelår
m/Ryg
1750 g
Pr. kg 14,29

HUSK

Vi har et stort udvalg af blomster og færdige buketter

Kranse og bårebuketter udbringes gratis til omegnens kirker

Bananer
Colombia kl.1
Pr. stk 1,50
v/køb af 10 stk.

10 STK. 15,00 GO PRIS

Påskeliljer Tete'-a-Tete'

6 STK. 40,00 GO PRIS

Vi bringer dine varer ud hver Torsdag ring Onsdag for bestilling

HUSK

Indlevering af tøj til vask og rens

Udsalg af Håndkøbsmedicin

Frisk brød hver dag fra Nybøl Bageri

Tilbuddene gælder fra den 5. til og med den 10. marts

Masser af dagligvarer til GUL PRIS

SPAR
Bovrup
Bovrup Købmandsgård ApS
Bovrup Storegade 20, Bovrup
6200 Aabenraa
Telefon 7468 0109

Åbningstider
Hverdage 07.00 – 19.00
Lør – søn 07.00 – 16.00

Ny formand i Felsted

Der var stor tilslutning til generalforsamlingen.
Foto Fuzzy Mikmak

Af Gunnar Hattesen

Hans Jørgen Nissen er ny formand for Felstedegnens Borgerforening. Han afløser Troels Olesen, som efter 14 år på posten ikke ønskede genvalg.

Hans Jørgen Nissen er på efterløn efter at have været lærer i 29 år på teknisk skole i henholdsvis Sønderborg og Aabenraa.

Den nye bestyrelse er trukket i arbejdstøjet.
Foto Fuzzy Mikmak

Andreas Asmussen fortsætter som næstformand, Theo Brand er nyvalgt kasserer og sekretær er Merete Nygaard Nielsen, mens Jutta Petersen har særlige opgaver, blandt andet det store lottospil.

Ny suppleant blev Henning Wind, mens Henrik Christiansen genvalgtes som suppleant.

Generalforsamlingen blev indledt med fællesspisning, og aftenens hovedemne var byudviklingen i Felsted. ▪

TOMBØL OG OMEGNS RINGRIDERFORENING
afholder

Generalforsamling

Tirsdag den 13. marts 2012 kl. 19.30
på Hellinghøjvej 5

Dagsorden ifølge vedtægterne
Bestyrelsen

FELSTEDHALLEN
Sønderborgvej 129
FELSTED
6200 Aabenraa
tlf. 74 68 55 00

Den selvejende Institution Felstedhallen
afholder

Ordinær generalforsamling 2012

Torsdag den 26. april kl. 19.30

Dagsorden:

1. Godkendelse af dagsorden.
2. Bestyrelsen aflægger beretning.
3. Det reviderede regnskab forelægges til orientering og drøftelse.
4. Behandling af indkomne forslag.
5. Valg af bestyrelsesmedlemmer og 2 revisorer samt 1 revisorsuppleant.
   best. medlem Lars Alsted — modtager genvalg
   best. medlem Tina Andersen — modtager genvalg
   best. medlem Jan Pedersen — modtager genvalg
   best. medlem Henrik Christensen — modtager genvalg
   revisor — Jens Jensen
   revisor — Theo Brand
   revisor suppl. — Carlo Ladegaard-Sørensen
6. Eventuelt.

Alle er velkomne.

For at være stemmeberettiget på generalforsamlingen skal et medlemsbevis pr. person være afhentet senest 1. måned inden generalforsamlingens afholdelse. Forslag der ønskes behandlet på den ordinære generalforsamling skal være indgivet skriftligt til bestyrelsen senest 8. dage før generalforsamlingens afholdelse.

Felstedhallen, Sønderborgvej 129, Felsted, 6200 Aabenraa
Tlf. 7468 5500, felsted-hallen@sport.dk

Ny formand

Tage Mikkelsen

Pensionistforeningen for Felsted-Bovrup-Varnæs har valgt et kendt ansigt i lokalsamfundet som ny formand. Det drejer sig om Tage Mikkelsen, Felsted. ▪

Cafémøde

Ældre Sagen i Lundtoft inviterer søndag den 11. marts kl 14.30 til søndagscafé på Kliplev Plejehjem. Godthardt Saugstrup fortælle om erindringer fra sin barndom. Der er fællessang og kaffe. ▪

Medaljehøst i Kliplev

Af Gunnar Hattesen

De trætte spillere og trænere samlet søndag morgen før de sidste afgørende kampe. Det er Sofie G.Jensen, Tea Filskov, Cille M.Hansen, Cecilie Moldt, Ditte M.Hansen, Charlotte P. Jørgensen, Emilia Korsgaard, Mads Paulsen, Mia Paulsen, Camilla Hansen, Mia Paulsen, Victoria Feddesen og Laura Paulsen, flankeret af trænerne Anita Matthiesen og Dorthe M.Hansen på venstre fløj og Severin Sivesgaard og Birgitte Moldt på højre.

Lundtoft IF gym-kidsvolley deltog i weekenden med fire hold i DGI's kidsvolley landsmesterskaber i Vejen.

De yngste spillere i level 1 kom hjem med guldmedaljer, og kan nu kalde sig DGI Landsmestre.

De lidt ældre i level 2 og level 3 gjorde det næsten ligeså godt, da de kunne tage hjem med bronzemedaljer om halsen. Især i level tre var der kamp til stregen, hvor holdet efter et knapt nederlag til ØSVN i semifinalen rejste sig og i en nervepirrende kamp slog BVC fra Esbjerg i to sæt.

Det sidste hold i teen 1 var præget af afbud og havde det svært. Det blev dog til tre sejre undervejs. ▪

Varnæsvig løbet

Løbeklubben i Varnæs-Bovrup Idrætsforening arrangerer for 2. år i træk Varnæsvigløbet.

Her kan man deltage i en 5,8 km eller 10,8 km rute i det naturskønne område omkring Varnæshoved.

For dem som hellere vil gå, kan man tage 5,8 km ruten som vandretur.

Løbet foregår Skærtorsdag den 5. april kl. 10.00 med start fra Den Gyldne Løve ved Varnæsvig.

Der er præmier til de hurtigste samt lodtrækningspræmier. ▪

Moselundens Krolfklub

Den i Gråsten Avis nr. 9 omhandlede ordinære generalforsamling for Moselundens Krolfklub finder sted **onsdag den 14. marts kl. 19.00**

Bestyrelsen

FELSTEDHALLEN
Sønderborgvej 129
FELSTED
6200 Aabenraa
tlf. 74 68 55 00

Den selvejende Institution Felstedhallen

Søger ny halinspektør

Med tiltrædelse pr. den 1. september 2012 eller efter aftale søges halinspektør der kan lede driften af Felstedhallen omfattende:

Idrætshal med omklædningsfaciliteter
Cafeteria (p.t. ikke i drift).
Mødelokaler
Motionscenter

Arbejdsområde

Alt forefaldende arbejde i forbindelse med den daglige drift af hallen såsom:
Daglig rengøring og vedligehold af hallen samt oprydning og vintervedligehold af areal foran hallen.
Sørge for klargøring af hallen til brugerne, redskaber m.m.
Det administrative og ledelsesmæssige ansvar for hallens drift.
Ansvar for budget og økonomistyring med reference til halbestyrelsen.
Kontakt med brugerne.
Videreudvikling af hallens aktiviteter samt igangsætning af nye initiativer.

Løn og ansættelsesvilkår:

Løn efter kvalifikationer med udgangspunkt i overenskomsten mellem Halinspektørforeningen og Kommunernes Landsforening.

Nærmere oplysninger ved henvendelse til:

Formanden for halbestyrelsen, Lars Alsted, tlf. 2010 2709
eller
Halinspektør Carsten Nielsen, tlf. 2172 1321

Skriftlig ansøgning med relevante bilag/referencer sendes til

Felstedhallen, Sønderborgvej 129, Felsted, 6200 Aabenraa
felsted-hallen@sport.dk
Ansøgningen skal være Felstedhallen i hænde senest den 25. marts kl. 12.00
Bekræftelse på modtagelse af ansøgningen vil blive fremsendt pr. mail indenfor 3 dage efter modtagelsen.

STOR Super Brugsen SALG Køb stort ind for små penge STOR Super Brugsen SALG

Tilbudene gælder tors, fredag og lørdag

Schulstad skovmand eller fuldkorns toast

10.00

spar fra 5,95 til 8,75

coop Frosne grøntsager

frit valg

10.00

Hakket oksekød 8-12%

1000 gr

45.00

Broccoli

pr. stk.

5.00

coop Pizza DYBFROST

frit valg

14.00

Super Brugsen Kliplev

ÅBNINGSTIDER
Mandag-Fredag kl. 9.00-19.00 |
Lørdag kl. 9.00-19.00 | Søndag kl. 9.00-19.00

BAGEREN ÅBNER
Lørdag kl. 7.00 | Søndag kl. 7.00

POST UDLEVERING
Hverdage 10.00 - 17.00

Tilbudene gælder fra onsdag den 7. marts til lørdag den 10. marts

Der tages forbehold mod trykfejl og udsolgte varer.

Årets BNS'er

Kenneth Mathiesen blev kåret som "Årets BNS'er 2011" på fodboldklubbens generalforsamling.

Det skete efter en afstemning blandt klubbens frivillige.

Kenneth Mathiesen spiller på klubbens 1. hold, har været leder af DBU's fodboldskoler hos BNS i fire år og er træner for klubbens U12 drenge.

Derudover har han taget trænerkurser og DBU B1 træneruddannelsen. ▪

Info-møde i Ullerup

Borgerne i Ullerup og Avnbøl er inviteret til infomøde om en ny friskole tirsdag den 13. marts kl. 19.00 på Bakkensbro Skole.

Forleden mødte 15-17 forældre op til et møde, hvor der blev nedsat en arbejdsgruppe på fire personer, der arbejder videre for at finde ud af, om Avnbøl-Ullerup ønsker en friskole fra 1. august 2013, hvor Bakkensbro Skole lukker.

Skolebestyrelsen på Bakkensbro Skole har lavet skemaer, som forældrene har returneret, og af dem fremgår det, at en del er interesseret i en ny friskole. ▪

Kajs Bageri sørger for kaffebord

Bagermester Jesper Johansen er startet med at levere kaffebord til begravelser.
Foto Fuzzy Mikmak

Af Gunnar Hattesen

Efter opfordring fra folk i lokalsamfundet tilbyder bagermester Jesper Johansen, Kaj´s Bageri i Vester Sottrup, at levere kaffebord til begravelser.

- Vi leverer både til Forsamlingsgaarden Sundeved og til menighedshuset, fortæller Jesper Johansen.

Behovet har været stigende siden Sottrupskov Kro lukkede for nogle år siden.

- For mange er det et naturligt behov at samles efter en begravelse til kaffebord. Det er en skik, vi gerne vil være med til at bevare, siger Jesper Johansen. ▪

Fodbold-formand blev genvalgt

Af Gunnar Hattesen

Formand for fodboldklubben BNS, Per Eggen, blev på generalforsamlingen genvalgt for en ny 2-årig periode. Ligeledes blev næstformanden Per Schubert og formanden for materialeudvalget, Thorkil Mathiesen, genvalgt.

Formand for seniorudvalget, Claus Hansen, ønskede ikke genvalg. Ny formand blev Claus Elbæk, der er valgt for to år. ▪

Formand stopper

Formand for Nybøl og Omegns Pensionistforening Marie Carstensen tager ikke imod genvalg, når foreningen holder generalforsamling tirsdag den 6. marts kl. 14.00 i klubhuset.

Også bestyrelsesmedlem Tove Jacobsen ønsker ikke genvalg. Desuden ønsker Drea Ritter at udtræde af bestyrelsen af personlige årsager. ▪

Fyraftenssang
i Sottrup Kirke
Torsdag den 8. marts
kl. 17.00 - 17.40
Vi synger, hører fortælling og evangelium
Velkommen til en anderledes måde at gå i kirke på Menighedsrådet

RØDE KORS
Besøg genbrugsbutikken med
MØBLER – TING – TØJ
og gør et godt køb
Stationsgade 3, Vester Sottrup, 6400 Sønderborg · Tlf. 40 76 22 36
ÅBNINGSTIDER: Man.-tirs.-ons.-tors. kl. 15-17.30, lørdag kl. 10-13
VI MODTAGER GERNE BRUGBARE MØBLER OG ANDRE TING
DØDSBOER AFHENTES EFTER AFTALE

Fa. Karl D Petersen
håndværk gennem 180 år
byg garanti
Tømrer · Snedker · Murer · El · Maler · VVS · m.v.
Vi udfører alle typer af opgaver, renoveringsopgaver, om og tilbygninger, tag, vinduer, inventar, forsikringsskader, lavenergi termoruder og meget mere.
Avnbøl · 6400 Sønderborg · 7446 1219
Tømrermester & bygningskonstruktør
Morten Anker Petersen
www.karldpetersen.dk

Scootere
El-cykler
Fordelagtige og kundevenlige priser
Kontakt os for aktuel pris
Ritter Trim
v/ Ove Ritter
Lundsgårdsvej 18, Vester Sottrup
6400 Sønderborg
Tlf.: 74 46 86 25 · Mobil 40 21 86 24
www.rittertrim.dk

MUSIK OG DANSEAFTEN PÅ
Forsamlingsgården Sundeved
Fredag den 23. marts.
"Noodles"
Danmarks fedeste Larsen jam

Fredag
d. 23. marts
kl. 20.00

The Noodles
The Noodles spiller udelukkende egne fortolkninger fra Kim Larsens brede og musikalsk alsidige repertoire.Fra stille numre som "Dengang da jeg var lille" til solide rock klassikere som "Rabalderstræde".
- The Noodles mestrer dem alle!

Kl 20.00
Ostebord med efterfølgende koncert kr. 200
Kl 21.00
Koncert kr. 150

Billetter kan købes på Sønderborg Billetten, og Biblioteket i Vester Sottrup
Foreningen for Forsamlingsgården Sundeved

LÆKKERT SMØRREBRØD

Vi starter salg af smørrebrød i butikken.
Åbent hver torsdag og fredag til kl. 20.00
Fra kl. 17.00 er der et udvalg af 10 forskellige slags smørrebrød, bl.a
æg og rejer pyntet med kaviar og citron,
Roastbeef med remoulade og peberrod,
fiskefillet med remoulade og citron, dyrlægens natmad og spegepølse med rå og ristet løg.
Bestilling på tlf. 7446 7362 eller kom ind i butikken
Pris 25 kr pr. stk.
KAJS BAGERI
v/ Jesper Johansen
Stationsgade 27, Vester Sottrup

Hørt i byen

Sognepræst Marianne Østergaard i Rinkenæs var søndag selv ude med raslebøssen for at indsamle penge til Folkekirkens Nødhjælp.

Helle Blindbæk er blevet ny formand for Gråsten-Adsbøl Menighedsråd. Ny næstformand er blevet Claus Levinsen.

Der er kun 37 elever tilbage på Egernsund Skole, der har børn fra 0. til 6. klasse. Efter sommerferien er der ingen børn skrevet op i 0. klasse, og der ser heller ikke ud til at blive børn i den kommende 1. klasse.

Den 1. april tager Karin og Klaus Terp fra Kliplev til USA. På hver sin Harley Davidson vil de i tre uger køre fra kyst til kyst.

Samtlige 11 forestillinger til Gråsten revyen er udsolgt.

Kværs Autoophug kommer på tvangauktion mandag den 12. marts kl. 12.45 ved Retten i Sønderborg.

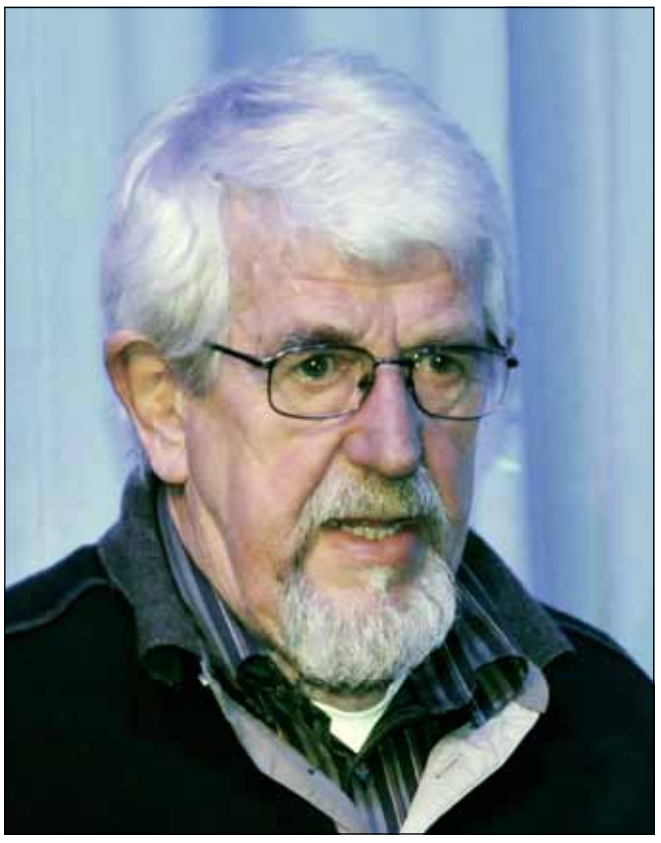
20 personer fra Tinsoldaten var forleden til kegling i Harreslev ved Flensborg.

Irma Lauridsen fra Rinkenæs har udgivet en ny bog om kvinder i alderen 50+. Her fortæller otte kvinder om deres erfaring samt glæde og frygt ved at overskride den magiske aldersgrænse.

Gråsten Jagtforening planlægger at udbrede tysk tradition for og viden om den specielle form for at blæse til jagt. Til det formål har de fået del i den kage, som udvalget for kultur, kontakt og samarbejde under Region Sønderjylland/Schleswig netop har bevilget til grænseoverskridende projekter. ▪

HVER DAG
Wienerschnitzel
TIL AFHENTNING
kr. 110,-
Den Gamle Kro
Slotsgade 6 · 6300 Gråsten · Tlf. 74 65 15 67
www.1747.dk

Anton Mortensen fylder 80 år



Anton Mortensen har været dybt engageret i sit lokalsamfund.
Foto Fuzzy Mikmak

Af Gunnar Hattesen

Anton Mortensen, Egedam 7, Adsbøl, fylder torsdag den 8. marts 80 år.

Han er værdsat for sin venlige måde at være på og kendt for sit store engagement på Det Lille Teater. Han er stadig aktiv på de skrå brædder, og medvirker traditionen tro i Gråsten Revyen.

Anton Mortensen er født i Kjellerup, der ligger mellem Silkeborg og Viborg. Han blev uddannet agronom fra Den Kgl. Vetarinær- og Landbohøjskole, og i 32 år fra 1965 og til 1997 var han lærer på Gråsten Landbrugsskole, hvor han underviste de unge landmænd om planteproduktion.

Han var i fagkredse vellidt og respekteret for sin store faglige dygtighed, og han har været betroet adskillige tillidsposter.

Helt naturligt tog Anton Mortensen aktivt del i det frivillige foreningsarbejde. Han har også i 30 år været gymnastikinstruktør for et herrehold, og i 10 år var han formand for Gråsten Idræts- og Gymnastikforening. Desuden har han været medlem af skolenævnet ved Adsbøl Skole, skolekomissionen i Gråsten Kommune og Ligningskommissionen.

Han er gift med Else Marie, og i det gæstfrie hjem er der opvokset fem børn, som har skænket deres forældre 19 børnebørn. ▪

KJEMS
ADVOKATFIRMA
www.kjems.dk
kjems@kjems.dk
74 65 11 40
809059
Palæet · Ahlefeldvej 5 · Gråsten

Sommerhuse søges!
Er dit sommerhus ordentlig udlejet?
Lad os hjælpe med udlejningen. Netop nu er efterspørgslen efter sommerhuse stor. Kontakt os for at få en uforpligtende snak om, hvor stor en lejeindtægt dit sommerhus kan indbringe. Lav provision ved udlejning.
Sønderhus Ferieboliger
v/ Jens S. Petersen
Tlf. 74 65 34 46 eller 25 79 75 43
E-mail: ferie@soenderhus.dk
www.soenderhus.dk
Sønderhus Ferieboliger
100412

Pasfoto på 3 minutter
Studie 66
Fotograf og Fotohandel
v/ Alfred Køpke
Borggade 1, Gråsten
Tlf. 7465 0999

Stor buffetaften
Musik og dans ved
Greystone
Den 16. marts
Buffet
Flere forskellige forretter
stegeretter og desserter
kr. 89,50
Kværs kro
ÅBENT HUS
den 18. marts
kl. 10 - 15
Kværsgade 9-11 · Kværs
6300 Gråsten
WWW.KVAERS-KRO.DK
Tlf. 74 65 92 06
info@kvaers-kro.dk

Vi er altid klar til jeres næste fest
Giv mor en fridag
Den 9.-10.-16.-17. marts
Fra kl. 18.00 til kl. 20.00
Laksepaté med rejer, Sauce ravigotte og lun flutes
Helstegt Oksefilet med pommes frites
Sauce Bearnaise
Stort Ta' selv salatbar
Kr. 148,00
Kun mod forudbestilling
****
Hver tirsdag
fra kl. 18.00 til kl. 20.00
Karbonade med stv. ærter, gulerødder og kartofler
Hver torsdag
fra kl. 18.00 til kl. 20.00
Dansk bøf med bløde løg, sauce
kartofler og rødbeder
Kr. 68,00
Kun mod forudbestilling
ALNOR KRO
v/Bente & Kenneth Sonnichsen
Gl. Færgevej 38. Alnor. 6300 Gråsten
Tel. +45 74 65 12 68 Fax +45 74 65 37 74
www.alnorkro.dk · alnor.kro@get2net.dk

Estate Gråsten - Vi hjælper dig med at finde den rette bolig.

Indflytningsklart hus

1- familieshus

Adsbøl
Sønderborg Landevej 95
Sagsnr. 210 Super flot og indflytningsklart hus med en god boligindretning. Huset er siden 2005 blevet flot renoveret med bl.a. 2 badeværelser, køkken, tag, gasfyr m.m. Fra balkonen på husets bagside er der en god udsigt til marker.

Pris: 1.190.000 **Brt.:** 6.918
Udb.: 60.000 **Nt.:** 5.982

Alternativ finansiering:
Pauselån® F1
Brt./net: 3.055/2.908

C

m²	m²			
174	432	2/3	2	1900

Flot villa med et stort boligareal

1- familieshus

Gråsten
Stjerneparken 16
Sagsnr. 228 Attraktiv villa som er opført i 1974 med tilbygning i 1998. Til huset hører pæn have, dobbelt carport, isoleret redskabsrum på i alt 51 kvm. En stor og flot villa i et dejligt område ved skov og vand. Skal ses!

Pris: 1.690.000 **Brt.:** 10.036
Udb.: 85.000 **Nt.:** 8.994

Alternativ finansiering:
Pauselån® F1
Brt./net: 4.455/4.561

C

m²	m²			
229	808	2/5	2	1974

Direkte ved Strandparken

1- familieshus

Alnor
Gl Færgevej 44 B
Sagsnr. 418 Huset ligger tilbagetrukket i rolige omgivelser, men haven går direkte ned til Alnor Strandpark med dejlig badestrand. Huset fremstår i pæn stand med kig til Flensborg Fjord. Et hus med en dejlig beliggenhed.

Pris: 1.295.000 **Brt.:** 7.640
Udb.: 65.000 **Nt.:** 7.054

Alternativ finansiering:
Pauselån® F1
Brt./net: 3.341/3.645

D

m²	m²			
152	868	1/3	1	1986

Moderniseret hus i roligt kvarter

1- familieshus

Gråsten
Mågevej 26
Sagsnr. 358 Charmerende parcelhus med en attraktiv beliggenhed i Gråsten. Huset fremstår i meget pæn og velholdt stand, med en god rumfordeling perfekt til børnefamilien. Til huset hører dejlig have samt muret garage.

Pris: 1.395.000 **Brt.:** 8.212
Udb.: 70.000 **Nt.:** 7.267

Alternativ finansiering:
Pauselån® F1
Brt./net: 3.685/3.664

F

m²	m²			
154	715	2/5	1	1974

Moderniseret hus med stor garage

1- familieshus

Kværs
Nørretoft 23
Sagsnr. 443 Fremstår moderniseret og indflytningsklar med mange gode værdier såsom nyere tag fra 2002, lækkert badeværelse, stort bryggers, køkken/alrum og brændeovn i stuen. Muret garage med tilhørende hobbyrum på 46 m2.

Pris: 850.000 **Brt.:** 5.214
Udb.: 45.000 **Nt.:** 4.604

Alternativ finansiering:
Pauselån® F1
Brt./net: 2.348/2.338

D

m²	m²			
118	875	1/2	1	1971

Billigt parcelhus i dejligt kvarter.

1- familieshus

Alnor
Sundkobbel 19 A
Sagsnr. 289 Huset ligger i et attraktivt kvarter, hvorfra der er gåafstand til vandet. Huset har et godt indrettet boligareal. Hertil kommer stor anvendelig kælder. Her får du et billigt hus med en god indretning og beliggenhed.

Pris: 845.000 **Brt.:** 5.225
Udb.: 45.000 **Nt.:** 4.958

Alternativ finansiering:
Pauselån® F1
Brt./net: 2.318/2.655

E

m²	m²			
135/120	682	1/3	1	1977

Velindrettet rødstensvilla

1- familieshus

Rinkenæs
Sejrsvej 65
Sagsnr. 282 Her får du et solidt hus med rigtig god plads til familien for få penge. Huset fremstår endvidere med en god indretning, her kan fremhæves stort køkken, 2 dejlige stuer og 2 badeværelser.

Pris: 695.000 **Brt.:** 4.421
Udb.: 35.000 **Nt.:** 3.951

Alternativ finansiering:
Pauselån® F1
Brt./net: 2.060/2.077

F

m²	m²			
156/7	573	2/3	2	1905

Super charmerende villa

1- familieshus

Alnor
Syrenvej 8
Sagsnr. 335 Charmerende og flot moderniseret villa med gåafstand til vandet. Villaen fremstår i flot stand, hvor sælger har lagt vægt på at bevare den charmerende og gode stil som passer til huset. Huset opvarmes med stokefyr.

Pris: 1.265.000 **Brt.:** 7.465
Udb.: 65.000 **Nt.:** 6.457

Alternativ finansiering:
Pauselån® F1
Brt./net: 3.359/3.189

E

m²	m²			
152	700	1/4	2	1900

Meget pænt og velholdt hus

1- familieshus

Rinkenæs
Stenvej 3
Sagsnr. 384 Sælger har løbene renoveret huset, så det fremstår med meget lidt spildplads, hvilket giver store lyse rum. Her kan fremhæves stor stue, køkken, bryggers, badeværelse og soveværelse. Til huset høre stor muret garage på 45 m2.

Pris: 1.150.000 **Brt.:** 6.798
Udb.: 60.000 **Nt.:** 5.905

Alternativ finansiering:
Pauselån® F1
Brt./net: 3.025/2.908

D

m²	m²			
150	665	1/3	2	1910

Direkte ved Strandparken

1- familieshus

Alnor
Gl Færgevej 44 B
Sagsnr. 418 Huset ligger tilbagetrukket i rolige omgivelser, men haven går direkte ned til Alnor Strandpark med dejlig badestrand. Huset fremstår i pæn stand med kig til Flensborg Fjord. Et hus med en dejlig beliggenhed.

Pris: 1.295.000 **Brt.:** 7.640
Udb.: 65.000 **Nt.:** 7.054

Alternativ finansiering:
Pauselån® F1
Brt./net: 3.341/3.645

D

m²	m²			
152	868	1/3	1	1986

Villa med mange muligheder

1- familieshus

Tørsbøl
Tørsbølgade 66
Sagsnr. 421 Her får du mulighed for, at modulere et hus, så det bliver lige som du vil have det. Huset ligger i Tørsbøl, nær flot natur og gode sportsfaciliteter. Ligeså ligger det centralt til Sønderborg, Aabenraa og Flensborg.

Pris: 490.000 **Brt.:** 3.369
Udb.: 25.000 **Nt.:** 3.034

Alternativ finansiering:
Pauselån® F1
Brt./net: 1.779/1.768

F

m²	m²			
134	850	1/4	2	1924

Rødstenshus med nyere tag

1- familieshus

Snurom
Snurom 9
Sagsnr. 306 Huset der er beliggende på en dejlig stor grund, er renoveret med nyt oliefyr og tank samt badeværelse fra 2009. Til huset hører: Garage på 33 m2 med elport, overdækning til trailer samt mindre værksted.

Pris: 760.000 **Brt.:** 4.776
Udb.: 40.000 **Nt.:** 4.170

Alternativ finansiering:
Pauselån® F1
Brt./net: 2.310/2.207

F

m²	m²			
92	1.200	1/2	1	1960

Estate Kjeld Faaborg
STATSAUT. EJENDOMSMÆGLER & VALUAR MDE
Sundsnæs 19, Ulsnæscentret, 6300 Gråsten
6300@estate.dk
Tlf. 74 65 09 33
www.estate.dk
Estate®

Bov Avis

Nr. 10 / 2. årgang
06. marts 2012 til 13. marts 2012

Flot gymnastikopvisning i Grænsehallerne

Af Gunnar Hattesen
Foto Fuzzy Mikmak

Grænsehallerne lagde søndag eftermiddag gulv til en meget bred og alsidig forårsopvisning af Gymnastikafdelingen i Holbøl Foredrags- og Idrætsforening.

Efter den fælles indmarch og velkomst var det en stribe Holbøl-hold, der skulle vise, hvad der var blevet trænet med igennem den kolde mørke vinter.

De viste masser af rytmik og gymnastiske øvelser i et hæsblæsende tempo, så man næsten fik sved på panden selv på tilskuerpladserne.

Der var også gæstehold på besøg i hallen, og her kunne de 150 gymnastikinteresserede tilskuere nyde Vojens aspirant piger, Dybbøl seniormix og Aabenraa Egnens Minimix.

LB
LBbilsyn ApS
Professionelt syn af alle typer køretøjer
Plantagevej 8a
DK 6330 Padborg
www.LBbilsyn.dk
T +45 74 60 80 00
F +45 74 60 80 24
M LB@LBbilsyn.dk

EURO-PALLER KØBES OG SÆLGES
ERHVERV & PRIVAT
HELE & DEFEKTE
Alle typer paller købes/sælges
HMGS
HANDELS- & SERVICEFIRMAET
Hermesvej 12 · 6330 Padborg
Tlf. 74 67 68 92 · www.hmgs.dk

INDUSTRIVEJENS GRILLBAR
altid stort udvalg har.
Ring hvis du ej vil vente,
men selv det hente.
PADBORG
Kylling med pommes frites
Bøfsandwich
Fiskefileter
Big Burger
Pølser
Is
m.m.
LÆKKER GROV BURGER 42,- KR.
ÅBEN:
Hverdage 09.00-22.00
Lørdag 10.00-20.00
Søn- og helligdage 11.30-20.00
TLF:: 74673338
www.grillbaren.dk

NYHED: Vi tilbyder nu finansiering af dine køb i vores store campingbutik
www.skandic-webshop.com
Vi taler alle dansk
• Salg af campingvogne & autocamper
• Eget værksted med billige originale reservedele
• Dit Campingcenter syd for grænsen
Besøg vores store butik eller vores kompetente værksted i Harrislee bare 1 km fra grænsen, hvor vi tilbyder gastest, reparationer og montering af diverse anlæg m.m.
SKANDIC
SKANDIC & NORDIC REISEMOBILE GmbH
Am Oxer 17a · 24955 Harrislee · Tlf. +49 461 50 90 690
www.skandic-webshop.com
Forhandler af Dethleffs - Sunlight - Bürstner - Tec - LMC

HUSK! Du kan trække udgifterne til rengøring fra i 2012!
Kruså Rengøringsservice
• Vinduespolering
• ALLE former for rengøring
• Ferieafløsning
• Medlem af hjemmeserviceordningen
• Udlejning og vask af måtter
• Tæpperensning
krusaaren
Ren effektivitet
Søglimt 28
6340 Kruså
Tlf.: 74 67 11 10
www.krusaaren.dk
Åbningstider
Man-torsdag: 8 – 16
Fredag: 8 – 14

SUVO
RUSTBESKYTTELSE
Din sikkerhed mod rust i bilen.
Reelt og pålideligt håndværk
SUVO ANTI-RUST
FDM stikprøvekontrol
SØNDERJYSK
UNDERVOGNSCENTER
Egevej 24 · 6200 Aabenraa · Tlf. 73 62 24 24
www.biludenrust.dk

GUDSTJENESTER

Bov Kirke	d. 11. marts	kl. 11.00	Lundqvist
Kollund	d. 11. marts	kl. 09.30	Lundqvist
Holbøl Kirke	d. 11. marts	kl. 10.00	Christensen

Bov & Holbøl sogne

Torsdag
8. marts kl. 19.30
Kirkeladen, Kirkevej 1, Bov
v/ Morten Skovsted, præst

Fredag d. 9. marts kl. 19.30
6-dages kor øveaften i kirkeladen, Kirkevej 1, Bov, alle velkommen

Søndag d. 11. marts kl. 10.00
Fortællegudstjeneste
i Holbøl kirke v/Hanne Christensen:
Vejen til Jerusalem: Jesus møder mennesker: Kvinden ved brønden, Zakæus og Lazarus med søstrene Marthe og Maria. Forudsigelse af lidelsen.

Fælles omstilling & hjemmeside
Tlf. 74670917 www.bovsogn.dk

BovAvis
Søren Gülck
23 23 73 37
sg@bovavis.dk
Finn B. Jacobsen
51 51 94 13
fbj@bovavis.dk

Din daglige samarbejdspartner i erhvervs- og privatspørgsmål

ADVOKATFIRMAET BIRGIT THOMSEN BT

Advokater: Birgit Thomsen & Henrik Lüth
Jernbanegade 18 · 6330 Padborg · Telefon 74 67 26 40
Fax 74 67 13 55 · www.bt-advokat.dk · padborg@bt-advokat.dk

100-årige Frieda Frøhlich er sund og rask. For nogle år siden solgte hun huset i Sønderhav og flyttede til en lejlighed i Kollund.
Foto Fuzzy Mikmak

100-årig i fuld vigør

Af Gunnar Hattesen

Der var 3.687 personer, som havde fødselsdag onsdag den 29. februar. Af dem var der to personer, som rundede de 100 år. Den ene var Frieda Frøhlich i Kollund, som havde et større rykind af gæster.

Blandt gratulanterne var naturligvis hendes tre børn. Hun har 2 piger og en dreng og den yngste af børnene er 66 år.

Hun er født på Store Okseø, som datter af Christian August Isaack.

Indbrud

I Padborg har en Suzuki, der holdt parkeret på Torvecentret, fået en rude slået ind, men umiddelbart ser det ikke ud til at være stjålet noget.

Nummerplader

En bilist mistede sine nummerplader, da bilen holdt parkeret ved Grænsehallerne i Kruså.

Her kom en nummerpladetyv forbi om morgenen. De stjålne plader har nummer DG 38 353.

Valg hos V

På generalforsamlingen i Bov Venstre blev Ragna Hansen, Søren Carstensen, Jens Wistoft og Jesper Petersen valgt til bestyrelsen. Formanden Henrik B. Christoffersen blev genvalgt.

Der blev lagt mange blomster og tændt lys ved ulykkestedet i Hønsnap.
Foto Fuzzy Mikmak

18-årig kvinde dræbt i Hønsnap

Af Gunnar Hattesen

Det var den 18-årige Charlotte Teckemeier, der blev dræbt ved en soloulykke på Bygaden i Hønsnap. Hun boede i Vejbæk, og var elev på et stutteri i nærheden af Tinglev.

Mandag aften kl. 18.55 var hun på vej hjem til sin mor i Hønsnap for at spise aftensmad, da hun mistede herredømmet over sin bil i en blød kurve på landevejen og kørte ind i en stor sten i vejkanten. Hun blev dræbt på stedet. Først en halv time senere blev hun fundet. Hun havde fået kørekort i september.

Charlotte Teckemeier var en vellidt pige, som altid var meget smilende og glad.

BovAvis

Slotsgade 1 · 6300 Gråsten
redaktion@bovavis.dk

Oplag: 18.127
Levering: Post Danmark
Udgiver: Gråsten Avis
Tryk: OTM Avistryk A/S

Åbningstider:
Tirsdag kl. 10-12
Onsdag kl. 13-15
Fredag kl. 13-15
eller efter aftale

Ansvarshavende redaktør
Gunnar Hattesen
Højmark 5, Rinkenæs
6300 Gråsten
Telefon 21 16 06 83
gh@bovavis.dk

Lokalredaktør Foto
Søren Gülck
Telefon 23 23 73 37
sg@bovavis.dk

Medie konsulent Annoncer
Finn B. Jacobsen
Telefon 51 51 94 13
fbj@bovavis.dk

Regnskab
CH Regnskab
Conny Hansen
Slotsgade 1, 1.sal
6300 Gråsten

Grafisk tilrettelæggelse
Ihle grafisk produktion
Storegade 23
6310 Broager
bovavis@ihle.dk

Julemærkets fader får sin mindesten

Frederik Schmidt og stenhugger Peter Ehlert ved mindestenen for Einar Holbøll, som afsløres søndag den 11. marts. *Foto Fuzzy Mikmak*

Af Gunnar Hattesen

For tiden er stenhugger Peter Ehlert i Holbøl i fuld gang med at færdiggøre mindestenen for julemærkets fader, Einar Holbøll. Mindestenen afsløres søndag den 11. marts kl. 11.00 på P-pladsen ved Holbøl Kirke umiddelbart efter søndagens højmesse.

- Vi håber, at sognets beboere hejser dannebrog, overværer afsløringen af mindestenen og deltager i frokosten på Holbøl Landbohjem, siger Frederik Schmidt, som sammen med Torben Ølholm har taget initiativ til en mindesten for Einar Holbøll.

Den imponerende sten er 12.000 år gammel. Den er fundet i Hønsnap Grusgrav.

Ny formand

Af Gunnar Hattesen

Der mødte 37 medlemmer op til generalforsamlingen i Rønshaves Venner.

Formanden Gerda Kristiansen nævnte i sin beretning, at man havde holdt loppemarked og julehygge, som havde givet et pænt overskud. Vennekredsen stod også for julefrokosten for beboerne, da den er sparret væk af kommunen.

På grund af sygdom stillede Gerda Kristiansen ikke op til genvalg. Ny formand blev Lis Larsen, Padborg, mens Jonna Skov, Padborg blev næstformand. Kasserer blev Ewald Löck, Padborg, sekretær blev Kirsten Winther, Bov og menigt bestyrelsesmedlem blev Betz Hansen, Padborg.

HISTORISK AFTEN

Torsdag den 29. marts 2012 kl. 18.30

Velkomstdrink
4-retters menu
Historisk fortælling
Musik

En aften med smagsoplevelser fra århundreders kroliv.

Aftenens fire-retters specialmenu bliver kædet sammen af historier om en kro, der var engang og lidt om kroens køkken i dag med dets respekt for europæisk udsyn, sæsonernes skiften og de reelle råvarer.

Historisk fortæller: Journalist Torben Ølholm
Forfatter til bogen "Holdbi Kro – et privilegium i 300 år"

Fra kro og køkken: Krovært Paul Loichtl

Ved klaveret: Knud Andersen
Han fletter den røde musikalske tråd der løber hen over tiden.

Pris pr. person kr. 380,-

Bindende tilmelding senest den 25. marts.

Se vores martsmenu på www.a-h-b.dk/holdbi

PÅSKEBUFFET

Søndag den 8. april 2012 (kl. 12-15)

Kr. 295,- pr. pers.
Børn (4-12 år): ½ pris

Nordisk - Italiensk inspireret påskefrokost på Holdbi Kro.

Påskeharen gemmer påskeæg til alle tilmeldte børn. De voksne kan deltage i en underholdende påskekonkurrence med flotte præmier. Se menuen mv på www.a-h-b.dk/holdbi

Bindende tilmelding senest torsdag den 5. april.

A HEREFORD BEEFSTOUW
Holdbi Kro, Åbenråvej 24 A, 6340 Kruså. Tlf.: 74 67 30 00

Det glemte mytteri

Mytteriet i Søgårdlejren februar 1953

FOREDRAG VED
HISTORIKEREN, FHV. MAJOR IB NORDBY
HOLDBØL LANDBOHJEM
ONSDAG DEN 14. MARTS 2012 KL. 19.30

Alle er velkommen
Historisk Forening for Bov og Holbøl Sogne

Sangaften

onsdag den 14. marts kl. 19.00, på
Valdemarshus Sundheds- og Aktivitetscenter
Valdemarsgade 11, 6330 Padborg

Frøslev Mandskor underholder under ledelse af Froya Gildberg.
Akkompagnement:
Marius Nørgaard klaver og harmonika
Ernst Benkjer guitar

Foredrag og fællessang med Arne Bondo-Andersen og Marius Nørgaard

Der serveres oste anretning
Kaffe / the og frugttærte
Pris pr. person kr. 50,00
Vin – øl – vand kan købes
Tilmelding hos Karin, Valdemarshus 73 76 84 67

HOLBØL HFIF

Dilettant og gammeldaws aften

Muhh muhh muhh

Vi spiller i år en ko-medie der hedder:

HARALDS KØER

En farce af Ole Caspersen fra Løgumkloster.

Stykket handler om Hans og Hilda, der er bekymrede for deres søn Harald. Han har overtaget gården efter dem, og har stadig ikke fundet sig en kone. Dette bekymrer Hilda, da Harald er begyndt at snakke med køerne ...

Vi spiller lørdag d. 17.03.12
Generalprøve: kl. 15.00
Premiere: kl. 19.00 med musik og dans bagefter.

Der kan bestilles en teaterplatte til om aftenen.
Denne bestilles direkte hos Finn og Karin på Holbøl Landbohjem senest torsdag d. 15.03.12 på
tlf. 74 60 81 83

Endvidere spiller vi igen
tirsdag d. 20.03.12 - kl. 19.30
her kan der bestilles kaffe/the ved indgangen ...

Vi glæder os til at se Jer.
Hilsen
Æ' Dilettanté 2011/2012
se mere på www.teater.holbol.dk

Festdag i Holbøl

Afsløring af mindesten for Julemærkets fader Einar Holbøll (1865-1927)

SØNDAG DEN 11. MARTS 2012

Program

Kl. 10.00 Gudstjeneste i Holbøl Kirke
Kl. 11.00 Afsløring af mindesten på P-pladsen ved Holbøl Kirke ved forstander på Julemærkehjemmet Vibeke Sørensen
Kl. 11.30 Frkost på Holbøl Landbohjem. Tale om julemærkets fader og hans tilknytning til Holbøl.

Pris for frokost er 100 kr.
Tilmelding til Frederik Schmidt tlf. 7460 8511 eller 6154 5417 senest torsdag 8. marts.

Det glemte mytteri

NU DAMERNES MAGASIN

POLITIK

85 soldater gik i protest fra kaserne

De ville marchere til København for at klage til forsvarsministeren over den forlængede tjenestetid

Episoder paa to andre kasserner — General Krogh om principerne for udvælgelsen af de soldater, der skal blive, og dem, der bliver fri for de 18 maaneder

Mødet paa landevejen

Demonstration fra Haderslev kaserne

POLITIKEN

Skindød reddet fra balsamering

Det var dramatiske dage i februar 1953, da soldater fra Søgårdlejren og Haderslev nægtede at adlyde ordrer. I stedet gik de ad landevejen i protest. Det var rent mytteri. Og det var midt i den kolde krigs måske mest dybfrosne periode. Protesterne var også voldsomme på Bornholm og på Flyvestation Karup. Og andre steder gik soldater i strejke, udeblev fra spisning, skrev resolutioner osv. Årsag til den voldsomme uro var, at regeringen overraskende forlængede tjenestetiden for en række enheder fra 12 til 18 måneder. Det var forskelsbehandling. Og det fik følger.

De voldsomme begivenheder, den politiske debat og det forvirrede retslige efterspil er temaet for et foredrag som historikeren, fhv. major Ib Nordby holder onsdag den 14. marts i Historisk Forening for Bov og Holbøl Sogne. Det foregår på Holbøl Landbohjem klokken 19.30.

Ib Nordby var som ung løjtnant delingsfører ved 9. regiments II bataljon i Søgårdlejren og helt tæt på de begivenheder, der chokerede Danmark. Siden har han som historiker ved Syddansk Universitet forsket i det, som nogle mente var kommunistisk iværksat og som andre så som de spontane følger af dårligt politisk håndværk.

Lions aktivitetshus Smedeby Kro
LOKALEUDLEJNING
TLF.: 3218 4045 / 4240 7820
smedebykro@hotmail.com
www.smedebykro.dk

Fem skarpe til Ralf Pahnke

Af Gunnar Hattesen

Navn: Ralf Pahnke
Alder: 48 år
Erhverv: Daglig leder af Optik Hallmann i Padborg
Bopæl: Padborg

Hvad ville du gøre om, hvis du fik chancen?
- Egentlig er jeg meget tilfreds med mit liv. Jeg er opvokset i Glücksborg. Vi boede lige over for slottet. Jeg har boet i 20 år i Vejbæk og Padborg, og har haft Optik Hallmann forretningen siden 2010.

Nævn en person, der har ændret dit liv
- Det har min søde danske kæreste Linda, som stammer fra Lolland. Hun åbner nogle andre horisonter hos mig. Hun er et meget glad og livligt væsen, og har et lyst sind.

Hvad har været din bedste ferie?
- Jeg vil helst holde ferie i Danmark eller Tyskland. Så slapper jeg af. Både Vesterhavet og Langeland er blandt mine favoritter. Vi plejer at leje et sommerhus nær ved en god strand.

Hvilken kendt person ville du helst spise en god middag sammen med?
- Det skulle være skuespilleren Finn Nørbygaard. Jeg kan godt lide hans humor, og har set ham optræde live. Han er naturlig og meget morsom.

Hvad laver du om 10 år?
- Formentlig hjælper jeg stadig kunderne med at komme til at se bedre. Jeg er medejer af butikkerne i Padborg og Sønderborg, og det forventer jeg at fortsætte med.

Daglig leder af Optik Hallmann Ralf Pahnke

Foto Fuzzy Mikmak

121. syngebal på Frøslev Kro

Frøslev Sangforening samlede lørdag aften fulde huse til sit årlige syngebal på Frøslev Kro. Syngebalet har fundet sted hvert år siden 1891. Traditionen tro så mange ældre medborgere stykket søndag eftermiddag og blev efterfølgende trakteret med et veldækket kaffebord.

Foto Fuzzy Mikmak

Generalforsamlingen samlede 34 personer, og det var det største antal siden 1970.

Foto Fuzzy Mikmak

Holbøl Landbohjem i god gænge

Af Gunnar Hattesen

Formand for Holbøl Landbohjem Henry Johannsen.
Foto Fuzzy Mikmak

Holbøl Landbohjem er velholdt. Det ligger bestyrelsen stor vægt på.

På den ordinære generalforsamling i Andelsselskabet Holbøl Landbohjem kunne formanden Henry Johannsen oplyse, at man havde installeret et nyt gasfyr og huset er blevet isoleret med Rockwool. Sammenlagt er det en investering på 115.000 kroner. Desuden er der er blevet lagt nyt gulvtæppe på scenen, som er sponsoreret af Garant i Padborg.

Til bestyrelsen var der nyvalg af Preben Nielsen, der afløser Gunnar Paulsen, der er flyttet til Hejnsvig ved Grindsted.

Genvalgt som suppleant blev Helga Pørksen Schmidt. Revisorer blev Henrik Schmidt og Jørgen Jørgensen, mens Thorkild Hansen blev ny revisorsuppleant.

Stjålne pas

En fjernbetjening er stjålet fra en Fiat i Jernbanegade i Padborg, og fire pas er stjålet fra en Suzuki personbil, der holdt på Padborg Station. I begge tilfælde er bilruderne slået ind.

Præcisering

Den nye formand for Rønshoved Højskole, Erik Jakob Petersen, er ikke ansat på højskolen, men har tidligere modtaget honorar som foredragsholder på korte kurser.

Te på biblioteket

40 tedrikkere mødte op på Bov Bibliotek for at høre Susanne Jørgensen fra Frk. Himmelblå i Padborg fortælle om teens forskellige egenskaber. *Foto Fuzzy Mikmak*

Olieskift og bilvask til
FAIR PRICE

Nu har du igen mulighed for at købe bilvask i butikken!

Vi har også LongLife olie til din bil

Olieskift *med filter*

Priser fra:	4-cylinder benzinmotor	4-cylinder dieselmotor
15w-40	Kr. *250,-	Kr. *275,-
10w-40	Kr. *324,-	Kr. *349,-
5w-40	Kr. *396,-	Kr. *421,-

Alle priser er inkl. max 4 liter olie.
**Tilbudet gælder kun for 4 cyl. personvogne*

Havoline

Ingen tidsbestilling – max 15 min. ventetid

Bilvask *til fair price*

35,- Børstevask og tørring.

45,- Børstevask, tørring, spuling af undervogn.

59,- Børstevask, spuling af undervogn, skum forvask, varm voks, ekstra grundig vask og tørring.

85,- Børstevask, spuling af undervogn, skum forvask, varm voks, ekstra grundig vask, tørring og lakforsegling.

Uno X Kruså

Flensborgvej 4
Tlf. +45 74 67 03 78
www.TeamUnoX.dk

Åbningstider
Man. - fre. 09.00 - 17.00
Lørdag 08.00 - 15.00

Vask hver dag året rundt fra kl. 8-22 og betal med Dankort/Visa direkte ved vaskehallen.

Altid fair price!

MURERARBEJDE

REPARATIONER
FLISEARBEJDE
OM- OG TILBYGNINGER

BOV FLISE-OG MURERFORRETNING
Hans Emil Nissen

byg garanti www.byggaranti.dk

Tlf. 74 67 44 07
BIL-TLF. 22 25 84 07

HANS EMIL NISSEN
Hærvejen 40 - Bov - 6330 Padborg

PENSEL
Malerarbejde og engrossalg
René Pedersen · Kiskelundmarkvej 2a · 6340 Kruså
Tlf. +45 21 26 74 85
Fax +45 74 67 58 07
www.penselengros.dk
Åbningstider: Kun efter aftale

Herluf Jørgensen A/S
Aut. el-installationsfirma
Frøslevvej 81C, Frøslev, DK-6330 Padborg
Telefon 74 67 10 78, Fax 74 67 55 32
Mail: Jan@hjas.dk

- Lys og kraft
- Installationer
- Industri og landbrug
- Køl og frys
- Telefonanlæg
- EDB anlæg

for your Comfort® installatør

Comfort installatøren betjener dig med kompetent vejledning og efterfølgende en velfungerende installation.
Få mere information på www.comfort.dk - Frøslev, DK-6330 Padborg

---

HH Jensen
AUT. INSTALLATØR
ELEKTRISKE ARTIKLER
Torvegade 25
6330 Padborg
v/ John Jensen
Tlf. 74 67 33 22

..... Lys over by og land
det klarer fru Jensens mand

STEENS BLIK & RØR
Mobil: 22 48 05 18
v/Steen Petersen
Kristiansmindevej 14 · 6330 Padborg · Tlf.: 74 67 05 18

Lad Deres egne pensler hvile - ring hellere efter Ihle

Maler Ihle
Alt malerarbejde udføres
v/malermester
Per Møller Ihle
Havremarken 85, Holbøl
Tlf **74 60 86 61**
Mobil 40 50 86 61
e-mail: ihle@post.tdcadsl.dk
bedst efter kl. 17.00
Jeg giver gerne et uforbindende tilbud.

Vi lægger vægt på folks tilfredshed!

KRUSÅ EL SERVICE

- El-installationer
- Reparationer
- Industriservice
- IHC/wireless
- Varmepumpeservice
- Parabol/Antenneanlæg
- Tele/data installationer
- Tyverisikring
- Energirådgivning

Norman Rudbeck

DØGN VAGT
Tlf. 40 82 49 39
www.krusaa-el.dk • info@krusaa-el.dk
Afd. i Gråsten - Sønderborg - Kliplev - Tinglev

AUTO-værksted
v/Johannes Bøgh, mekanikermester

Service eftersyn,
synsarbejde,
rust og motor reparationer
- godt og gunstigt.

Alle bilmærker repareres.

Skolevej 25,
Kollund,
6340 Kruså
johs.r.b@mail.dk
Tlf. 20 64 80 54

Naturpleje ApS
6330 Padborg
www.naturpleje.com
Tlf. 74 67 51 79/40 56 51 78

VI UDFØRER:
- Plæneluftning - forbedringer af græsplænen.
- Belægning udføres + renovering af eksisterende
- Anlæg/renovering af haver både privat og erhverv samt vedligeholdelse
- Fældning af besværlige træer
- Beskæring/topbeskæring udføres
- Rodfræsning
- HÅNDVÆRKERFRADRAG: På en del af vores arbejder kan der søges fradrag via selvangivelsen.

ALC TØMRER OG SNEDKERFORRETNING ApS
HAR PR. 1.1.2012
OVERTAGET

Fårhus Tømrer og snedker
Tlf. 74 67 66 84

KØKKENER · TAGE · TOTAL ENTREPRISE · TRÆHUSE · VINDUER & DØRE

ALC TØMRER OG SNEDKERFORRETNING ApS
Alt i tømrer og snedkerarbejde
Tøndervej 23, Kruså • Tlf. 21 27 65 77 / 74 67 89 17
Mail: alc.jbc@mail.tele.dk • www.alc-toemrer.dk

TILBUD GIVES RING OG AFTAL NÆRMERE

ALC MALEREN ApS
Alt i malerarbejde
Tlf. 24 83 47 90 / 74 67 89 17
Mail: philipp@alc-maler.dk · **www.alc-maler.dk**

TAPET & VÆV · SPARTLING · ALT MALING UDE & INDE · BOLIG UDLEJNING

TAGE'S HVIDEVARESERVICE
Tlf.: 29 49 00 34

Jeg reparerer alle slags hårde hvidevarer
Træffes på telefon fra kl. 7.00

PORTAUTOMATIK

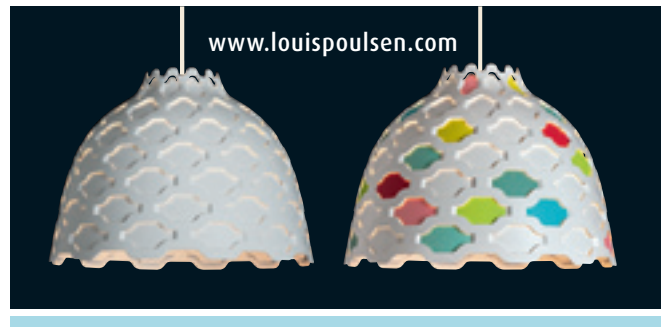
- Industriskydeporte/drejeporte i stål eller aluminium
- Industrihegn
- Aut. og manuelle bomme
- Pullerter
- Rambuksikring
- Personsluser
- Adgangskontrol
- Garageporte

Gode serviceaftaler
20 års erfaring og branchekendskab
Vi finder altid en løsning for både industri og privat

SCAN AGENTUR
v/Henning Kudsk
Generalagentur for ELKA i Danmark
Gejlåvej 12 - DK-6340 Kruså
Tlf.: 74 67 00 50 Fax: 74 67 00 35
www.scan-agentur.dk

Tilbud
og overslag
gives uden
forbindende

MALERMESTER
Kiel Kristensens Eftf.
v/Boy Jacobsen - Skolevej 31 - Kollund
Tlf. 74 67 86 06



louis poulsen
LC Shutters
Design: Louise Campbell

VI KAN MERE END DU TROR...

Din sikkerhed for kvalitet!

- Serviceopgaver
- Rørskader
- Jordvarme
- Varmepumper
- Gaskedler
- Badeværelser
- Fjernvarme
- Solvarme
- Stokerfyr
- Boligventilation
- Blikkenslager-arbejde

VVS SØBERG
Industrivej 7, 6330 Padborg . Tlf.: 70 22 61 60 . Mail. vvs@soeberg.dk . www.soeberg.dk

Kückelhahn´s Vestergades Smede og VVS er blevet en del af VVS Søberg

Kückelhahn's Vestergades Smede & VVS

Aut. el-installatør
Fjordvejen 12, Kollund
6340 Kruså
Telefon 74 67 80 67

Bindzus
Mail info@bindzus-el.dk
www.bindzus-el.dk

Hvad glæder du dig til?

Af Gunnar Hattesen
Foto Fuzzy Mikmak

Ida Jørgensen, Fårhus
- Jeg glæder mig til at få anlagt en ny have. Det har jeg set frem til i lang tid. Til sommer skal vi på campingferie til Blåvand. Jeg skal bade i Vesterhavet, og det glæder jeg mig også til.

Bodil Jørgensen, Padborg
- Jeg glæder mig til min 80 års fødselsdag i oktober. Den runde fødselsdag skal fejres med familie, venner og bekendte til middag på Bov Kro. Materielt ønsker jeg mig ikke noget, men et weekendophold ville glæde mig.

Else Petersen, Padborg
- Jeg skal medvirke i syngeballet på Frøslev Kro. Jeg er sufflør, og det har jeg været i fem år. Vi startede med at øve i januar to gange om ugen, og det har været meget sjovt. Vi medvirker 11 kvinder og mænd.

Finn Clausen, Holbøl
- Jeg glæder mig til, at mine børnebørn kommer på besøg. Vi har tre børnebørn, som alle er drenge. Den ene er kun 1 måned, den anden er 6 år og den sidste er 9 år. Vi går ture, leger med hunden og er ude i haven. Vi har det bare sjovt.

Kim Moldt, Padborg
- Jeg glæder mig til det store billardstævne i Grænsehallerne. Der kommer 200 spillere fra hele landet. Fra Bov Billardklub deltager vi med 20 personer. Det plejer at være en herlig weekend.

Hanne Christensen, Holbøl
- Jeg skal til sommer en uge på Uldum Højskole med min datter Marie. Vi skal arbejde i et glasværksted og ud at sejle med kano på Gudenåen. Derudover glæder jeg mig til sogneudflugten i maj, som går til Sild.

Flot operakoncert

Operakoncerten blev en musikalsk oplevelse. Foto Fuzzy Mikmak

Af Flemming Hansen

Fakkelgården dannede lørdag eftermiddag rammen om en flot operakoncert med sopran Bettina Hellemann Munch og pianist Michi Komoto.
26 mennesker havde tilmeldt sig, og de fik først en spændende frokostplatte og senere en fornem koncert i to afdelinger, kun afbrudt af kaffepausen.
Det blev en oplevelsesrig eftermiddag med oplevelser for både gane og ører.
Et godt og spændende koncept, som LOF stod bag.
Koncerten startede med Carl Nielsens "Solen er så rød mor" og gik over Mendelsohn, Mozart, Beethoven, Robert Stoltz, Franz Lehar og Chopin til Puccini.
Med det flotte, nye og varierede program begejstrede de to solister det velkvalificerede publikum,
og de afsluttende, stående klapsalver krævede et ekstra nummer inden der kunne overrækkes blomster og siges tak for en stor kulinarisk og musikalsk oplevelse.

KØB DINE SØM OG KLAMMER LOKALT
Din lokale forhandler af søm og klammer
Danmarks største udvalg af emballage-klammer og kartonlukkere
Semu Luftværktøj v/ Steen Munch
Haubold-Kihberg salgs- og servicecenter
Østerskovvej 43 · Kollund · 6340 Kruså
Email: SeMu@mail.tele.dk · Tlf. 75 56 18 33 · Mobil 40 95 56 60

byg garanti www.byggaranti.dk
Tømrer-, Snedker- og Glarmesterarbejde
PMS
Tlf. 74 67 14 93
Fax 74 67 45 75
Mail pms@p-ma.dk
Padborg Maskinsnedkeri ApS
Tømrer- Snedker & Glarmesterarbejde
Industrivej 4 - 6330 Padborg

KBC vinduespolering
Kommer i Padborg, Tinglev og Gråsten
Etplanshus fra kr. 70,00
2 planshus fra kr. 92,00
+ moms
Firmaer efter aftale
TLF. 74 67 02 79
Fax 74 67 02 70
Biltlf. 40 45 20 61

Aljo LACKIERUNGEN
Inh. Albert Jochimsen
Aljo-lack@web.de
- GRATIS LÅNEBIL
- LAKERING OG ISTANDSÆTTELSE
- REPARATIONS LAKERING
- HENTE OG AFLEVERINGS SERVICE
- MILJØVENLIG VANDLAKERING
- AUTOSKADER OG TRAFIKSKADER
- KAROSSERI REPARATIONER
In Sachen Lack, sind wir auf Zack !
AM OXER 43 · HARRISLEE · TLF. +49 461 900 18 91

Dødsbo Købes / Ryddes
Også totalrydning af boligen. Vi underskriver rydningskontrakt, så vi begge ved, hvad vi har aftalt.
Du har så også dokumentation til skifteretten og andre arvinger.
Ring nu for et uforpligtende møde i boet.
Ellen Ravn mobil 41 40 30 13
Butikken i Padborg har åbent fredag kl. 12 - 17 og efter aftale.
ANTIKTAK
Nørregade 56, 6330 Padborg
antiktak@gmail.com
Webshop: Antiktak.dk

Kruså Rengøring Center
Salg af professionelle rengøringsmidler og rekvisitter - også til private!
Udlejning af diverse maskiner
- Tæpperensere
- Skuremaskiner
- Gulvvaskere
- Specielle støvsugere
- Vandsugere
krusaaren Ren effektivitet
Søglimt 28
6340 Kruså
Tlf.: 74 67 11 10
www.krusaaren.dk
Åbningstider
Man-torsdag: 8 – 16
Fredag: 8 – 14